Nushası 5 Kruştur

ABONE (Posta Acreti dahil olmak fizre) DAHIL İÇIN HARIÇ İÇIN

yahut mükabili.

Idarchane Tekke Cadesi No. 585 ve 587. Telgraf adresi: Türkpost. Beyoglu 209 ve 210.

Posta Kutusu: Galata 269.

Preis der Einzelnummer: 5 Krus

BEZUGSPREISE:

Ansland für 1 Monat T. Pfd. 1.50 3 Monate 6 Monate , 12 Monate oder Oegenwert

Oeschäftsleitung:

Tekke - Strasse Nr. 585-587. Drahtanschr.: Türkpost, Beyoglu 209 u. 210. Calata 269. Postfach:

Jahrgang Nr. 327 w 32000000 Tageszeitung für Sen Aahen Often School

Stambul, Proitag, 28. Nov. 1930

Organ der Deutsch-Türkischen Vereinigung, Berlin, der Türkisch-Deutschen Handelskammer, Hauptsitz Frankfurt a. M. und der Deutschen Handelskammer in Wies.

"Meine Herren Franzosen!"

Paris, 26. Nov. er die Ausführungen des Reichsaußen- Stadt, bestehend aus dem Wali, dem wickelt, weil er gezwungen gewesen sei, des Türk Odschak gingen an Bord des sich in den Grenzen der diplomatischen Schiffes und hießen den Staatspräsiden-Gepflogenheiten zu halten. Hervé gibt ten im Namen der Stadt willkommen. sodann die vermutlichen Gedankengän- Der Staatspräsident, bei dessen Lange Curtius' wieder und kleidet seine Aus- dung die nach Tausende zählende Menge rialschaden scheint sich jedoch in der führungen in den Ton, den er, Curtius, in stürmische Hochrufe ausbrach, begab Hauptsache auf den Hafen von Schimisicherlich angewandt hätte, wenn er sich zunächst in das Gebäude des Türk su, auf einige Fabriken und auf dies ohne Schaden für das deutsche Volk Odschak und besuchte dann das Re-Tunnel von Tana zu beschränken. Die teils nicht wahrnehmbare Erschütterunte in die Verhandlung des Bromberger Programm der Streik- und Demonstrahätte tun können. In diesem Falle hätte gierungsgebäude sowie die Stadtverwal- Schäden am Hafen und in den Fabriken gen. In der Furcht vor einer neuen Gerichts gegen den Chefredakteur der tionsbewegung, die seit einigen Monawahrscheinlich folgendermaßen augese- fahrt durch die Stadt kehrte der Staats-

sondern daß das Leben der Völker es nung nehmen wird. ist, das die Zukunft bestimmen wird, so sage ich damit nur eine elementare Wahrheit, die uns die Geschichte sowohl Ihres wie auch unseres Landes bisher! Der türkische Außenminister Tew- von der kommenden Zeit die Errichtung gelehrt hat. Die Verträge, die am Ta-Ifik Rüschdi Bej ist hier eingetroffen einer neuen Partei erwarte. Die Ursage einer Niederlage diktiert worden Er wird während seines Aufenthalts in chen, die seinerzeit zur Gründung einer sind, haben nur soweit Wert, wie der Rom vom König von Italien empfangen zweiten Partei Veranlassung gegeben Sieger die Kraft hat, sie restlos zur werden. Durchführung zu bringen. Ich sage Ihnen nichts Neues, wenn ich betone, daß Der türkische Außenminister Tewfik geklärten neuen politischen Verhältnisse der einzige sind, der für die restloseAuf- königliche Palais, wo er vom König in dung einer neuen Partei ermutigend zu rechterhaltung des Versailler Vertrages Audienz empfangen wurde. Anschlie- wirken. Wenn man aber auch dann keibegeistert sind. Amerika kümmert sich Bend stattete Tewfik Rüschdi Bej dem ne neue Partei ins Leben rufen könne, nicht darum, ebenso wie Rußland. Ita- Außenminister Grandi einen Besuch ab. nach dem sich der politische Himmel lien verlangt die Revision und England wäscht sich die Hände im Ozean über alles, was auf dem Kontinent passiert, vorausgesetzt, daß wir keine Flotte bau- kei undPersien über die Grenzberichti- sem Land zu existieren. en, die ihm hinderlich sein könnte. Sie gung nehmen ihren Fortgang, und dürf- Der "Yarin" stellt mit Befriedigung bleiben also mit Ihren politischen Freun- ten in Kürze beendet sein. Wie verlau- fest, daß die Gerüchte. wonach die Unden, die wir durch unsere russischen tet, wird die Bergkette des Ali Bej Dagh abhängigkeitsgerichte ihre Tätigkeit Freunde überwachen lassen, mit Ihren und der kleine Agri Dagh in die türki- wiederaufnehmen sollten, nunmehr von tschechoslowakischen Freunden, die wir sche Grenze eingezogen werden. Per-berufenen Stellen dementiert werden durch unsere ungarischen Freunde über- sien wird dafür ein anderes Grenzgebiet und sagt,daß weder die Nation noch das wachen lassen, mit Ihren rumänischen weiter südlich zugesprochen erhalten. | Land so etwas ertragen könnten, un Freunden, die ebenfalls unter russischer Kontrolle stehen, allein. Auf Ihre südslawischen Freunde passen unsere Freunde Bulgarien und Italien auf sodie Sie allein unterstützen können, isoliert dastehen. Unsererseits sind wir scheint es Ihnen unter diesen Umstänwie für uns sein würde?"

ge treibe. Sie vergäßen dabei aber, daß gefunden. gerade die gekränkte Ehre eines Landes gewöhnlich zum Kriege führe.

schließt Hervé, müßten umso mehr dazu beitragen, die vernünftigen Kreise Frankreichs dazu zu bestimmen, an eine Revision der Verträge zu gehen und auf bereitzuerklären, allerdings unter der seierlich verpflichte, daß diese Revision Durchführung der Gemeindewahlen in seine sämtlichen Ansprüche befriedigt.

Abrüstungskonferenz.

Genf, 27. November (A.A.) Die Vorhereitende Abrüstungskonfe-Kontrollkommission bilden.

Litwinoff und die Abrüstung.

Moskau, 27. Nov.

Der russische Außenminister Litwinoff erklärte über seine Abreise aus Genf daß man es ruhig glauben könne, daß während der Abrüstungsverhandlungen, in allen Gegenden des Landes ein star- lich angezogen. daß der in Genf bei den Verhandlungen kes Bedürfnis nach einer zweiten Parvon 30 Staaten schließlich zu Stande ge- tei vorhanden ist. Diese Neigung des 1 kommene Vertrag eher eine Verhinde- Volkes für die Errichtung einer Kontrollrung der Abrüstung bezwecke, als die organisation sei etwas ganz Naturnot-Abrüstung selbst.

Der Staatspräsident in Trapezunt.

Trapezunt, 21. Nov. (A.A.) Unter der Ueberschrift "Antwort an Mit dem Staatspräsidenten an Bord Curtius" veröffentlicht Hervé in der traf der Dampfer "Ege" heute um 14 "Victoire" einen langen Artikel, in dem Uhr im Hafen ein. Eine Abordnung der präsident wieder in das Gebäude des "Meine Herren Franzosen! Wenn ich Türk Odschak zurück, wo er während Summe noch nicht angegeben werden. nen sind bereits an Ort und Stelle. sage, daß es nicht ewige Verträge gebe, seines Aufenthaltes in Trapezunt Woh-Der Tunnel befand sich seit einigen

Tewsik Rüschdi Bej in Rom. Rom, 27. November.

Türkisch-persische Grenze.

Die Verhandlungen zwischen der Tür-tie einige Zeit aufgehört habe, in die-

Die Abgeordneten Dschelall Wasif tig hätte. daß Sie im ganzen mit Ihren Belgiern, Bej und Münür Bej haben Mennemen und Pergama besucht und werden heute Beginnende Einsicht in Amerika? in Smyrna zurückerwartet. Ihre Argegenüber ihren kleinen Angehörigen beiten bezüglich der Reorganisation der drei Großmächte: Deutschland, Ruß- Volkspartei schreiten fort. Der Abge- Der Washingtoner Korrespondent der ordnete Halid Bej, der sich ehenfalls in "Sunday Times" glaubt voraussagen zu de sind Ungarn und Bulgarien. Erscheint Smyrna besindet, erklärte, daß die Par- können, daß man mit einem kommenden teifilialen dauernd Besprechungen über Wechsel in der Haltung der öffentlichen den nicht intelligenter, die Verträge die Bedürfnisse des Landes abhalten Meinung in Amerika hinsichtlich der dieren, als die Lösung der ganzen Fra- werden. An diesen Besprechungen sol- Schulden-Frage rechnen könne, wenn ge von einem neuen Kriege abhängig zu len auch Anhänger der früheren libera- dieser vielleicht auch noch einige Zeit machen, der eine Katastrophe für Sie len Partei und Neutrale teilnehmen kön- auf sich warten lassen werde. Dies wür-

Die Ausführungen Dr. Curtius', so Bej mit der gleichen Angelegenheit.

Der Wali von Samsun.

list seines Postens enunoben und zur Ver-jauch den Auslührungen Dr. Schwchis Polen einzuwirken, sich ebenfalls dazu fügung des Innenministeriums gestellt ernste Aufmerksamkeit geschenkt. worden. Diese Maßnahme hat ihren Voraussetzung, daß Deutschland sich Grund in den Beschwerden über die Samsun und Hawsa.

Kiasim Pascha war während desWeltkrieges Chef des Generalstabes beim von schweren Kämpsen zwischen Regie- Mit den Restaurierungsarbeiten an dem Marschall Liman von Sanders.

Die Schuldenfrage.

renz hat ihre Arbeiten beendet. Sie hat weiss, hat gestern der Verwaltungsrat unter anderem die Statuten der ständi- der "Dette Publique" schriftlich bei der gen Abrüstungskommission festgesetzt. türkischen Botschaft in Paris gegen die Nach Erklärungen des Berichterstat- Zahlung eines Drittels des fälligen Kuters, Politis, wird die ständige Abrü- pons am 25. November protestiert. Irbank zur Verfügung gestellten 6 Millio- lionen Lire belaufen. nen t. Pf. liegt noch nicht vor.

Aus der türkischen Presse.

In "Son Posta" schreibt Zekeriya Bej. wendiges. Wenn man die innerpoliti-

Das Erdbeben in Japan.

bäude wurde zerstört oder beschädigt. keit beigetragen hat. Tokio, 27. November (A.A.A.

Das Erdbeben hat der Wirtschaft schätzt. Die Schäden am Tunnel sind

schen Verhältnisse objektiv beurteile, käme man zum Resultat, daß das Volk hätten, seien nicht beseitigt. Sie seien Rom, 27. Nov. (A.A.) eher mächtiger geworden. Aber die un-

daß die Türkei keine Gewaltpolitik, sondern eher Natürlichkeit, Freiheit, Gleich-Reorganisation der Volkspartei | berechtigunug und Gesetzmäßigkeit nö-

London, 27. Nov.

de bedeuten, daß man in Amerika die Die Abgeordneten Schefik Bej und jetzige Auffassung ändern und einen Die französischen Zeitungen, so sagte Hervé weiter, hätten in ihren Kommen-taren unterstrichen, daß nur der Stolz Deutschlands zur Revision der Verträ- ne erste Besprechung hat bereits statt. Schulden anerkennen würde. Hierzu sol-In Manissa beschäftigen sich die Ab- deutschen Außenministers Curtius beigeordneten Hakki Tarik Bej und Osman getragen haben, die man als ein Menetekel betrachte. Der Druck der Finanzund Wirtschaftskreise wachse, so daß! Der Wali von Samsun, Kiasim Pascha, bleiben könne. Die Amerikaner hätten

Der Aufstand in Peru.

Lima, 27. November (A.A.) Die Meldungen aus Peru sprechen rungstruppen und Aufständischen. Die Stiftungsgebäude ist bereits begonnen Regierung betont jedoch, dass sie Herr der Lage sei. Mehrere Hinrichtungen hohen Turm überragte Hospiz ist ein Wie der "Akscham" zu herichten von Aufständischen werden gemeldet.

Neuer Bankkrach in Italien.

Rom, 27. Nov.

Aus Rovigo wird gemeldet, daß die stungskommission eine Untersuchungs- gendeine Nachricht über die Verwen- beiden Banken Credito Veneto und Crekommission, eine Kommission für die dung der von der türkischen Regierung dito Polesano ihre Schalter geschlossen Zentralisierung der Berichte und eine der "Dette Publique" bei der Ottoman- haben. Das Defizit soll sich euf 30 Mil- stoss zwischen Mohammedanern und katholischer Führung stehenden neuen Punkt wird in sämtlichen Provinzen des

Getreidehausse in Kanada.

Winnipeg, 27. November (A.A.) DieWeizenpreise haben ausserordent-

Gestriger Schluss-Kurs 1 Reichsmark= 50.50 Piaster.

Tokio, 27. November (A.A.) Jahren im Bau. Er hat bisher 20 Millio-Die Zahl der Todesopfer bei dem Erd- nen Yen gekostet. Sachverständige beministers als äußerst energisch bezeich- Bürgermeister, dem Platzkommandan- beben wird amtlich mit 223 ausgegeben. haupten, dass die Führung dieses gros- heute vor dem Reichsverband der Deutnet. Dr. Curtius habe jedoch seine Ge- ten sowie den führenden Persönlichkei- 146 wurden verletzt, 6 Personen wer- sen Tunnels in einem Erdbebenzentrum schen Industrie eine längere Ansprache dankengänge nicht bis zum Schluß ent- ten der Volkspartei, des Handels und den vermisst. Eine grosse Anzahl Ge- zur Erhöhung der vulkanischen Tätig- über das Programm der Reichsregie-

Tokio, 27. November (A.A.) Es scheint, dass der Hauptstoss des polnische Entdeutschungspolitik. grossen Schaden zugefügt. Der Mate- Erdbebens bereits geschehen ist. Das Observatorium verzeichnete nach dem

Die Kaiserin Augusta Victoria Stiftung in Jerusalem. (Eigener Dienst der "Türkischen Post")

Jaffa, Mitte November.

besonders schwer beschädigt wurden, sei. befand sich das bekannte Hospiz der Die "Deutsche Rundschau" in Brom- lichkeit hat mit dem Einsturz eines Ervon den fünf großen Siegerstaaten Sie Rüschdi Bej begab sich heute in das seien nicht dazu angetan, für die Grün-Kaiserin Augusta Victoria Stiftung auf berg brachte einen gedrängten Ueber- gänzungsbaus an einem großen Zeidem Oelberg. Bis zum Erdbeben diente blick über den Inhalt des Werkes, was tungspalast in der Jerusalemerstraße das Hospiz als Residenz des palästinen- zur Folge hatte, daß das Blatt beschlag- zu Berlin, bei dem mehr als zwanzig sischen Oberkommissars, doch musste nahmt und ihr Chefredakteur angeklagt! Tote zu beklagen waren. Ebenso wie es danach geräumt werden, da es durch wurde, die Einrichtungen des polnischen damals in Berlin wurde auch in Madrid wieder geklärt habe, würde das gleich- erlittenen Schäden vollständig un- Staates verächtlich gemacht zu haben. unter Verhaftung des verantwortlichen bedeutend damit sein, daß die Demokra- bewohnbar geworden war. Die Regie- Vor dem Bromberger Kreisgericht Bauleiters sofort eine umfassende rung, an die das Gebäude von der Stif- wickelte sich am Sonnabend die Ge- amtliche Untersuchung eingeleitet. In tung noch bis zum Jahre 1928 vermie-schichte der polnischen Entdeutschungs- Madrid aber diente der Vorgang weitertet war, hatte sich im Mietsvertrag ver- politik im Kleinen ab. Der Angeklagte hin als Anlaß zu einer politischen Depflichtet, das Hospiz in dem Zustande konnte auf Grund von statistischen An-Imonstration. Bei der gab es dann neue an die Bigentümer zurückzugeben, in gaben nachweisen, wieviel dem deut Todesopfer, die wiederum zum Allgedem sie es übernommen hatte. Da sich schen Besitz in den letzten zehn Jahren meinstreik geführt haben. die Stiftung ausserstande sah, die be- verlorengegangen ist, und wieviel Deut- Der Generalstreik in Madrid war nur trächtlichen Mittel zur Reparatur des sche infolge der Haltung der polnischen ein Ausschnitt aus dem Gesamtbilde ei-Hospizes von sich aus aufzubringen, Behörden zur Auswanderung gezwun- ner fortgesetzten Streikbewegung, die machte sie der Regierung gegenüber gen wurden. Der Angeklagte wurde nun schon fast ein halbes Jahr das Land Schadenersatzansprüche in Höhe von durch die Aussagen des Abg., Landrats überflutet. Sie ist zurückzuführen auf 23 000 Pfd. geltend. Auf Grund einer a. D. Naumann sowie des Geschäftsfüh- einen lebhaften Stimmungszuwachs für Vereinbarung mit der Regierung, die rers des deutschen Sejmbüros, Studien- den Kommunismus, der sich in der Condie Berechtigung dieser Ansprüche be- rat Heideck, wesentlich unterstützt. federation Nacional de Trabajo, also stritt und gewisse Gegenforderungen Naumann erklärte, der ehemalige Mini-, Nationaler Arbeiterbund", zu Barceloerhob, wurde die Angelegenheit schließ-Isterpräsident Witos habe wörtlich ge- na eine emsig handelnde Kampforganilich einem Schiedsgericht überwiesen. sagt, die deutsche Intelligenz müsse so-sation geschaffen hat. Die vom spani-Dieses Schiedsgericht bestand aus Mr. bald wie möglich verschwinden, ebenso schen Bebel Pablo Iglesias ins Leben ge-Webb, einem von der Regierung nomi- hätten sich andere polnischeRegierungs- rufene, sozialdemokratische Union Gemierten Herrn, und aus dem Amerika- vertreter für eine Verschärfung der Ent- neral de Trabajadores, Allgemeiner Arner Dr. Huberich, der von der Stiftung deutschungspolitik eingesetzt. Der beiterverein, in Madrid ist durch die vorgeschlagen worden war. Es galt vor Staatsanwalt hatte trotzdem einen Mo- jüngere und radikalere marxistische allem die Frage zu entscheiden, ob die nat Gefängnis beantragt. Selbst das Schwesterorganisation in den Hinterse Angelegenheit nach dem englischen polnische Gericht mußte aber anerken- grund gedrängt worden. Die Sozialdeoder nach dem palästinensischen Ge-Inen, daß die in dem Artikel der "Deut-Imokraten, die in Spanien niemals eine setz zu regeln sei. Nach dem englischen schen Rundschau" enthaltene Angaben nennenswerte Rolle gespielt haben, su-Gewohnheitsrecht ist ein Mieter nämlich wahr sind und daß der entsprechende chen noch Anschluß an die Republikazur Wiedergutmachung aller Schäden, Paragraph deshalb keine Anwendung ner. auch solcher, die auf Naturereignisse finden kann. Außerdem sei als wahr! Das ist keine ganz einfache Sache, zurückzuführen sind, verpflichtet, wäh- zu unterstellen, daß alle Deutschen fest weil es gegenwärtig schon zweiundrend das palästinensische Gesetz derar- davon überzeugt seien, daß die Massen- zwanzig republikanische Parteien in dem tige Bestimmungen nicht kennt. Den flucht ihrer Landsleute aus Polen auf Königreiche Alfonsos gibt. Gewiß werneuesten Meldungen zufolge hat das einen Druck zurückzuführen sei. Schiedsgericht nun zugunsten der Stif- Der Angeklagte wurde darauf freige- gen dieser Art erfolgen; denn es gibt tung entschieden, doch soll die Höhelsprochen. die amerikanische Regierung nicht taub Entschädigungssume erst später endgültig festgesetzt werden. Es ist auf jeden Fall begrüssenswert, dass der schöne Besitz der Stiftung auf dem Oelberg Völkerbundsrat eine Protestnote über gung schon zum Frühjahr einberufen,

Hebräische Universität gehört hatte.

in Haifa. (Eigener Dienst der "Türkischen Post")

Die christliche Vereinigung

Stadt Jerusaiem.

Jaffa, Mitte November. Christen in Haifa gegründete "Natio- Vereinigung nicht zu beteiligen, sondern Landes erbitterte Kämpfe zwischen den nale Christenvereinigung" hat vor kur- wie bisher die Arabische Exekutive in kleinen Parteien um die Aufstellung des zem ihr Programm veröffentlicht. Da- Jerusalem zu unterstützen . In Haifa Kandidaten erzeugen. Der zweite, weil nach ist das Ziel der Organisation, die sind die Orthodoxen etwa 20 pCt, der ernster zu nehmende bekundet den feallgemeinen Interessen der Christen zu christlichen Einwohnerschaft, doch bil- sten Entschluß des spanischen Bürgervertreben und ein gesetzliches Instru-den sie im übrigen Palästina die über- tums, sein Schicksal auf keinen Fall in ment zu schaffen, das als offizielleVer- wiegende Mehrheit der christlichen Be- die Hände der Marxisten zu Jegen. Die neue Organisation will sich beson-schluss der ausserhalb Haifas wohnen-Kommunisten schon die erwähnte irreders die Vertretung der Interessen der den nichtorthodoxen Christen an die führende Bezeichnung, um als "nationa-Bauern, Arbeiter und Handwerker zur neue Haifaer Organisation ist bisher le" Kampftruppe eine genügend breite

Aus Deutschland,

Eine Rede des Reichskanzlers.

Berlin, 27. Nov. Der Reichskanzler Dr. Brüning hielt!

Bromberg, 28. Nov.

grossen Erdstoss, der die grossen Schä- Zu einem neuen bemerkenswerten rung des ursprünglich vorgesehenen We-Katastrophe, hat die Bevölkerung in "Deutschen Rundschau" Kruse, gegen ten von Handlung zu Handlung schreitet. dem betroffenem Gebiet grösstenteils den die Anklage wegen Verächtlichma- Geführt hird sie von den Kommuisten, ausserordentlich gross, doch kann eine im Freien übernachtet. Hilfsexpeditio- chung der Staatseinrichtung erhoben Ihr Plan ist ebenso durchsichtig wir priwurde. Der Verhandlung lag folgende mitiv. Arbeiterunruhen werden entfes-Vorgeschichte zugrunde: Im vergange- selt im Anschluß an bedauerliche Benen Jahr ist in einem Berliner Verlag triebsunglücksfälle. In Bilbao gab es das Werk Hermann Rauschnings "Die kürzlich einen Generalstreik, weil ein Entdeutschung Westpreußens und Po- Schmelzofen barst und zwei Arbeiter tösens erschienen, in dem dargelegt wur- tete. In Madrid knüpfte sich ein allde, daß die Abwanderung von 900.000 gemeiner Bauarbeiterausstand an den Deutschen aus Polen und die bedeutende teilweisen Zusammensturz eines sieben-Unter den Gebäuden Jerusalems, die Verringerung des deutschen Besitzstan- stöckigen modernen Neubaus, ein schwedurch das grosse Erdbeben von 1927 des eine Folge des dauernden Terrors rer Unglücksfall bei dem fünf Arbeiter

Ein deutscher Protest in Genf. Genf. 27. November (A.A.)

nun doch in deutschen Händen bleibt, die Zwischenfälle bei den polnischen damals verboten war und erst jetzt von nachdem man schon von einem beab- Wahlen in Oberschlesien. sichtigten Verkauf des Hospizes an die

Do X in Lissabon.

Lissabon, 27. Nov.

worden. Das frei gelegene, von einem te aus La Coruna kommend, hier einge- kanischen Partei in Spanien beitragen weithin sichtbares Wahrzeichen der

des Landes arbeiten.

berichtet, haben die orthodoxen Chri-stisch beeinflußten Gewerkschaften auf Die nach dem blutigen Zusammen-Isten beschlossen, sich an der unter das Entschiedenste ablehnen. Der erste tretung der Christen anerkannt wird. völkerung (60-65 pCt.) Von einemAn- In Rücksicht darauf gaben sich die Aufgabe machen und zusammen mit ebenfalls noch nichts bekannt geworden. Vertrauensgrundlage zu gewinnen, An

Zuspitzung in Spanien.

Umsturzyersuche auf dem Wege des Generalstreiks.

L. Henrici, z. Zt. Madrid.

Die Polizeischüsse an der Fuente de Neptuno in Madrid, dem belebtesten Verkehrspunkt, über den sich ein Trauerzug von 50 000 demonstrierenden Bauarbeitern unter willkürlicher Abandezugrunde gingen, und der große Aehn-

den noch eine Anzahl andere Gründundoch mehr Republikaner unter der spanischen Sonne als nur zweiundzwanzig. Mehr als 15 000 nahmen an jenem bemerkenswerten Kongroß teil, der mit Die Reichsregierung richtete an den dem Ziel einer republikanischen Einidem General Berenguer zugelassen worden ist. Die Versammlung traf zwei Entscheidungen, die bei gewissenhafter Beachtung durch alle Beteiligten zur Das deutsche Flugschiff Do X ist heu- Schaffung einer geschlossenen republikönnten. Erstens soll in keinem Bezirk bei den kommenden Wahlen mehr als ein einziger Republikaner aufgestellt den anderen Gemeinschaften an der werden und zweitens sollen sämtliche Förderung der kulturellen Entwicklung republikanischen Gruppen die Verbindung mit den Sozialdemokraten und Wie schon in der "Türkischen Post" Kommunisten und auch mit den marxi-

chie lassen sich die Republikaner allerdings nicht von ihnen übertreffen. Im Verlauf jenes Kongresses erklärte einer straff aufgezogene und tüchtige spani- muco. Nicht weniger als 120 Vertreter sche Gendarmerie — unter anderem: aus den deutschen Siedlungen des gan-Der König ist das unrechtmäßigste Zen Landes waren dazu erschienen. Im Mittelpunkt der Beratungen stand die Wittelpunkt der Beratungen stand die Spanien war einmal ein großer und Frage, wie es am besten möglich haben ihn zugrunde gerichtet. Wir Jugend, die ihre volle Ausbildung inChibrauchen Alphons nicht mehr. Er soll- le genossen hat, ein lebendiges Gefühl te ohne Blutvergießen gehen. Er fällt; für die Grösse Deutschlands und für

beim könig. Die Wirtschaftskrise, die schluss. wachsende Lebensmittelverteuerung, die Arbeitslosigkeit durch Einstellung öffentlicher Arbeiten schwächen selbstverständlich dieGesamtlage des Königs und könnten Anlaß zu überraschenden Re-Person des Königs.

Aushebung des Sichtvermerkzwanges.

können, ist wie folgt zu erganzen:

Finnland 1. Juni 1927; 1. August 1930.

in Chile.

Der Deutsch-Chilenische Bund veranfranzösischem Boden. Daraus ist gefolgert worden, daß der Monarchismus
der Liberalen, als deren Führer die vier betagten Herren Graf Romanones, Mar- sche Einwanderung zu organisieren und

Der Justizminister Südafrikas über deutsches und englisches Volkstum.

Bei einer Hindenburgfeier im Deutvolten werden, deren Ausgang niemand schen Klub zu Johannesburg waren der Schenkt Bücher zum absehen kann. Umso rascher wird Be- deutsche Generalkonsul Roh und der Weihnachtsfest! ruenguer die Einberufung des neuen Par- sudafrikanische Justizminister Oswald laments fordern als weiteren Prellbock Pirow anwesend. Ein Männerchor leitezur Ablenkung des Unwillens von der te den Abend ein, dem Gesangs- und Musikvorträge Weihe verliehen. Unter anderem spielte ErwinBroederich der Sohn | GEORGKAPPS Robert Broederichs, des früherenKreis-| hauptmannes vonGoldingen in Kurland, | der jetzt in Südafrika Farmwirtschaft Die in unserer Nummer 285 vom 16. betreibt, und errang durch sein künstle-Oktober 1930 veröffentlichte Liste der risches Violinspiel einen ausserordent-Länder, in die deutsche Reichsangehöri- lichen Erfolg. Der Klubvorsitzende, Löge ohne einen Sichtvermerk einreisen wenstein, pries Hindenburg als Symbol der Einigkeit, worauf Justizminister Pirow die Deutschen zur Treue gegen Australien (mit Ausnahmen der Man- ihr Volkstum ermahnte. Vielfach höre datsgebiete Neuguinea und Nauru) man die Meinung, dass der Neueinwan- Mudur ve möduru meral: A. Musaffer Bey. derer seine Volkstumszugehörigkeit

Schärfe in der Ablehnung der Monar-|Um die Zukunst des Deutschtums|schnell abstreisen müsse, um ein guter| Unionsbürger zu werden. Wer sein Volkstum verleugnet — so berichtet der "Deutsch-Afrikaner" in Pretoria-, werverlauf jenes kongresses erklärde einer stältete in den Tagen vom 26. bis 28. de auch inSüdafrika verachtet. Südafrider Redner — übrigens ohne Störung September seine Bundestagung in Teka komme selbstverständlich zuerst, de auch in Südafrika verachtet. Südafriaber wer Goethe im Urtext lesen kann, wer deutsche Zucht im Leibe hat, ist auch für Südafrika unendlich viel mehr Twert, wenn er diese Vorzüge beibehält. Sein Professor Frobenius habe vor kurzem epunien war eminim em grober misse würde, auch der deutsch-chilenischen ihn, Pirow, daran erinnert, dass Südte ohne Blutvergießen gehen. Er fällt; seine Kultur zu erhalten. Es kam dabei was ihm noch zuu tun übrig bleibt, ist ein Abgang mit Würde!" Ein anderer meinte: "Wir müssen endlich ein Land des siebenzehnten Jahrhunderts in einen des siebenzehnten Jahrhunderts in einen Staat des zwanzigsten verwandeln." Das sind Darlegungen, die an sachlicher Künne. Das besind usst werde, sei ein Gegengewicht Rückschtslosigkeit nicht mehr überbonate Küntel dagegen sei ein regelmässiger Kulturnation, und so beständen gewisse natürliche Beziehungang der allgemeinen europäischen Mirtschaftskonstellation unumbland die jüngste Kulturnation, und so beständen gewisse natürliche Beziehungan gänglich nötig. Hat indessen der Ge-Hamburg ist.

Ich glaube nicht, dass es nötig ist, die französische Protektionspolitik hier nächt der komme, der Anschluss leicht. Für Südafrika, das stark von England beeinflusst werde, sei ein Gegengewicht licherweise zugeben, daß dies nicht der Mittel dagegen sei ein regelmässiger Nachschub aus der Heimat, denn ohne Rücksichtslosigkeit nicht mehr woerboten werden können. Sie durften nicht nur gesagt werden, sie wurden auch gedurcht nur gesagt werden, sie wurden auch gedurcht.

Nachschub aus der Heimat, denn ohne ganz wilnschenswert. Wenn, nachspengten in deutscher der beinen gewissen Zufluss an deutscher volkscharakter der hier in deutschen Volkscharakter der beinen gewissen Zufluss an deutscher volkscharakter der beinen gewissen zu deutscher volkscharakter der beinen gewissen zu deutscher volkscharakter der beinen gewissen zu deutscher volkscharakter der beinen gewissen zu deutscher volkscharakter der beinen gewissen zu deutscher volkscharakter der beinen gewissen zu deutscher volkscharakter der beinen gewissen zu deutscher volkscharakter der beinen gewissen zu deutscher volkscharakter der beinen gewissen zu deutscher volkscharakter der beinen gewissen zu deutscher vol

Zirkustiere ausgebrochen.

Bücher sind Freunde für sganze Leben! | deutung. jedes Alter finden Sie bei

Hauptschriftleiter: F. v. Homeyer. Veruntwortlicher Schriftleiter: Direktor Achmed Musaffer Bej. Druck und Verlag: Gesellschaft jürürucksfelbestel Paul Dapping & Co.

Pera, Tekke-Strasec 585, Resemblarrir: F. v. Homoyer.

Wirtschaftlicher

Von Emile Vandervelde, belgischem Aussenminister a. D.

menen Tiere in die umliegenden Berge. Stelle, dann aber folgt unmittelbar allerdings aufgeben.

der vielen Freundschaftsbande, die bei- Butter und Eier. auf die politische Lage ausüben.

Eine offene Handelspolitik und eine Hafen von Antwerpen als Hinterland afrika in seiner Kultur um 500 Jahre enge internationale Zusammenarbeit in das ganze Rheintal beherrscht und dass fel bestehen, dass die zivilisierten Najunger sei als Europa und noch im Vor- wirtschaftlichen Fragen sind für die er nicht nur für Elsass-Lothringen, sonfrühling stehe. In Europa sei Deutsch-Gesundung der allgemeinen europäi-dern auch für Westfalen und dasRhein-

lichemGebiete deuten immer wieder auf den gleichen Weg. Ich glaube indessen, dass eine Uebertreibung der Schutzzollpolitik, ein weiterer Ausbau der Zollschranken letzten Endes allen beteiligten Mächten die Augen öffnen und ihnen die nackte Wahrheit offenbaren 'wird. Und schliesslich dürfte kein Zweitionen sich über kurz oder lang entschliessen werden, die bei der Genfer Wirtschaftskonferenz zugunsten des Freihandels gemachten Vorschläge anzu-

Der Präsident der Bank für Internadruckt.

Diese Tatsache mahnt erneut zur Vorsicht bei der Beurteilung der heutigen politischen Bedeutung des spanischen Bedeutung des spanischen Republikanismus. Die Regierung BeRepublikanismus. Die Regierung BeReihe von Gegenmassregeln, die sich der Beurteilung der heutigen politischen Bedeutung des spanischen Republikanismus. Die Regierung BeRepublikanismus. Die Regierung BeReihe von Gegenmassregeln, die sich Hindenburg als grösste Persönlichkeit der Gedanke des Zollschutzes heute mehr des Zusammenschluss der Hindenburg als grösste Persönlichkeit der Gedanke des Zollschutzes heute mehr des Zusammenschluss der Jugend und anderes Männer der Weltgeschichte diesen Orgehabt hat.

Vordensgeist und im engnschen der Wirtschaftskonferenz schalten in New Tork eine Rede, die Entwicklung klassischen Geburtsstätte des FreihanReihe von Gegenmassregeln, die sich Hindenburg als grösste Persönlichkeit der Gedanke des Zollschutzes heute mehr dels. Bestimmt jedoch wird, so glaube und Gestion der BIZ im ersten HalbHindenburg als grösste Persönlichkeit der Gedanke des Zollschutzes heute mehr dels. Bestimmt jedoch wird, so glaube und Gestion der BIZ im ersten HalbHindenburg als grösste Persönlichkeit der Gedanke des Zollschutzes heute mehr des Zusammenschluss eine New Tork eine Rede, die Entwicklung klassischen Geburtsstätte des FreihanReihe von Gegenmassregeln, die Sich Hindenburg als grösste Persönlichkeit der Gedanke des Zollschutzes heute mehr dels. Bestimmt jedoch wird, so glaube und Gestion der BIZ im ersten HalbHindenburg als grösste Persönlichkeit der Gedanke des Zollschutzes heute mehr dels. Bestimmt jedoch wird, so glaube und Gestion der BIZ im ersten HalbHindenburg als grösste Persönlichkeit der Gedanke des Zollschutzes heute mehr des Zollschutzes heute mehr des Zollschutzes heute mehr des Zollschutzes heute mehr des Zollschutzes heute mehr des Zollschutzes heute mehr des Zollschutzes heute mehr des Zollschutzes heute mehr des Zollschutzes heute mehr des Zollschutzes heute mehr des Zollschutzes heute Republikanismus. Die kegierung be- mehr bezogen, wurde vorgeschlagen. Der densrittergeist der Pflicht. Von Ordens- Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen teilung überaus rasch vor sich gegangen Diese Tatsache ist umso bedeutungs- jedenfalls, sollten die Konservativen die renguer und die Monarchie waren stark genug, derartigen Vorgängen gelassen zuschauen zu können. Sie halten an der Leberzeugung fest, daß die künftigen Wahlen eine wesentliche monarchistigung der deile Mehrheit ergeben. Ebenso wie die Republikaner haben sich auch die Liberalen geeinigt. Das geschah im Veralen geeinigt der Schreiten geneiner Führerbesprechung zu Hendaye jenseit der spanischen Berieb brauche, sondern daye jenseit der spanischen Grenze auf franzisisienem Boden. Daraus ist ge
densrittergeist der Pflicht. Von Ordens geist merke man in Südafrika noch werdiente langjährige Vorsitzende des geist merke man in Südafrika noch werdiente langjährige Vorsitzende des geist merke man in Südafrika noch werdiente langjährige Vorsitzende des builden in Südafrika noch werdiente langjährige Vorsitzende des geist merke man in Südafrika noch werdiente langjährige Vorsitzende des politik zuviel vom Beutegeist der Wikinger beeinflusst. Daher bei wirdschaftlichen Intervoller, wenn die wirtschaftlichen Intervoller, w nung in den wirtschaftlichen Beziehun- dass bei den nächsten allgemeinen Wah- einen ansehnlichen Teil ihrer Valutaregen der beiden Staaten. Pessimisten er- len in England die Befürworter des Frei- serven bei der BIZ deponierten. Einen wähnen sogar die Möglichkeit eines Zoll- handels einen starken Zuwachs bekom- gleich grossen Betrag hinterlegten die Finanzministerien verschiedener Länques de Alhucemas, Miguel Vilhanueva und Santiago Alba, der jüngste, im Alter von 60 Jahren, hervorgetreten sind, nicht übermäßig standfest sein werde, sondern daß die Libermäßig standfest sein werde, sondern daß die Liberalen mit der Macht sondern dan die Liberalen mit derMacht gehen würden. Villanueva erklärte ausdrücklich noch nach der Besprechung den Antrag auf Mitgliedern der Zirkustruppe 13 getögen der Zirkustruppe 14 getögen der Zirkustruppe 15 getögen der Zirkustruppe 16 getögen der Zirkustruppe 18 getögen der drucklich noch nach der Besprechung von Hendaye, daß ihn die "Ausrufung der Republik weder heiß noch kalt machen" wurde. Aber das kann auch eine Zweiwurde. Aber das kann auch eine Zweinoch nach der Besprechung von Hendaye, daß ihn die "Ausrufung der Republik weder heiß noch kalt machen" wurde. Aber das kann auch eine Zweinen Gesichtspunkte noch einen Denne verletzt. Menrerellolet unu 10 schwer verletzt. Menrellolet unu 10 schwer verletzt. Menrellolet unu 10 schwer verle wurde. Aver aus sam auch eine Awei- nen Gesichtspunkte noch einmal erör- puauto. DieBevölkerung verbarrikadier- während unsere wirtschaftlichen Be- zugleich viele Anzeichen von nicht zu schäftspolitik nicht auf die Erzielung deutigkeit sein. Die Macht liegt jeden- tart wurden fand die Sitzupg ihren Abdeutigken sein. Die mande des jeden tert wurden, fand die Sitzung ihren Ab- te sich in panischem Schrecken in den ziehungen zu Frankreich sich andau- unterschätzender Bedeutung feststellen, erheblicher Reingewinne eingestellt ist, falls noch beim Heer und damit auch gebabies Durf grosse Verwüstungen an. Men- sich unser Geschäft mit Deutschland gern seine Ausfuhr vermehren würde. davon abhängig gemacht werden, wie schenleben sind nicht zu beklagen. mehr und mehr. Unsere Handelsbezie- In diesem Falle müsste es seine Politik sich diese Anlagen auf die Politik der Schliesslich flüchteten alle freigekom- hungen zu England stehen an erster eines übertriebenen Protektionismus einzelnen Notenbanken, der Bewegung Deutschland, das zahlenmässig vor In diesem Zusammenhang dürfte die nationale Kreditlage überhaupt auswir-Frankreich einen weiten Vorsprung ge- Tatsache interessieren, dass Belgien, ken werden. Das grösste Gewicht wird wonnen hat. DieseTatsachen, denke ich, vor dem Kriege fast ausschliesslich in natürlich auf die Aufrechterhaltung eisind von grosser internationaler Vorbe- Handelsbeziehungen mit seinen unmit- ner weitgehenden Liquidität gelegt, Bistelbaren Nachbarn stehend, gezwungen her wurden bloss rund 10 Prozent der Der Gedanke liegt mir fern, die Be- worden ist - dank der Zollmauern, die verfügbarenSummen auf mehr als sechs gendschriften und Bilderbüchern für deutung, dieser Tendenzen, die derge-sich rund um das Land erheben —, Ab-Monate, bis zu höchstens zwei Jahren, stalt sich ankündigen, zu übertreiben satzgebiete in Uebersee zu suchen. Wir angelegt. Unter den kurzfristigen Anla-Ich möchte nur hervorheben,dass in der haben solche sowohl in den Vereinigten gen ragen kommerzielle Wechsel und Gegenwart die Wirtschaft mehr als je Staaten als auch in Südamerika gefun- Schatzwechsel hervor. Die BIZ war be-Unverbindliche Besichtigung erbeien. Zuvor mit der Politik verwoben zu sein den, besonders in Brasilien und Argen- müht, von Märkten mit grösserer Geldscheint. Trotz der grossen Sympathie tinien. Selbst unsere Landwirte führen flüssigkeit entsprechende Betrügt wordder Belgier für Frankreich und trotz aus, und zwar hauptsächlich Früchte, ziehen, und sie anderen Märkten, die an Geldmangel litten, zuzuführen. So hat de Nationen vereinen, mag es sich eines Die oben erwähnten Tatsachen mögen sie während der vor einigen Wochen in Tages herausstellen, dass die Wirt- einstweilen genügen, um zu zeigen, dass Deutschland hervorgetretenen Schwieschaftsschranken, die auf Grund unse- eine wirtschaftliche Zusammenarbeit rigkeiten umfangreiche Reichsmarkkäurer wirtschaftlieiten Beziehungen ent- der Industriemächte angesichts der se getätigt und die Investitionen in standen, einen weitreichenden Einfluss schwierigen Lage, die durch die Zolipo- Deutschland verstärkt. Sie bemühte sich litik geschaffen wurde, notwendig er- auch, Kapitalbeträge von Märkten mit Wir sollten nicht vergessen, dass der scheint. Alle Vorgänge auf wirtschaft- einem niedrigen Zinssatz auf andere

• Feuilleton •

Die Handelsbörze

Besuch in der größten Menagerie der Welt.

Ferry Washborn

sel besinden. Ueber diesen Käsigen lau- verkausen. fen dann in mehreren Stockwerken klei- Nicht minder schwierig sind Aufträ-volver und Flinte in Wüste aund Dchun-

ruhe erworben hat.

Lasttiere. Benson erklärt ruhig, daß er Pferd, das sich nach Menschenart ins leben in 132 ausgezeichneten Aufnahsie erst in vier Monaten liefern könne, Bett logt. Auch das muß man einem geund zwar kosten die Reitkamele 34 000 eigneten Tiere beibringen. Railbier. Mark das Stück, die anderen Kameie "Der merkwurdigewausensen, "war der je erhielten". sagte Benson, "war der schlossen. Die hundert Kamele werden nach einem Liter Schlangengift; er kam von einer südamerikanischen Uniund Südafrika verschifft werden, para- versität, umserum herzustellen, und wir dieren ein paar Wochen bei Aufnahmen mußten das Gift über ein halbes Jahr ge Affen, Elefanten, Leben am Ganges eines Monsterfilms in Los Angeles und von indischen Giftschlangen sammeln können dann sehr viel billiger an zoolo- lassen. gische Gärten oder Zirkusse abgegeben werden. Nicht alle Orders in diesem Der größte Austrag war der eines ze, Urwald, Dschungel. Aber Frau Spamerkwürdigen Geschäft sind so leicht Zirkusses; er belief sich auf 12 Ele- das Bericht ist nicht nur überaus er-Wem die Gelegenheit sich einmal bie- auszuführen. Da bestellt z. B. der Zoo fanten, 35 dressierte Pferde, 9 Eisbären, Jebnisreich, er ist auch höchst lebendig tet, dem Warenhaus der wilden Tiere in St. Louis oder der in Cincinnati jeder 11 Löwen und 7 Tiger. Im Jahre ver- und geistvoll, dabei immer bescheiden einen Besuch abzustatten, der wird an ein Rhinozeros in vorzüglichem Zustan- kaufe ich etwa 3 000 Affen und 60 000 und erfüllt von einer großen Liebe zu der Eingangstür in großen Lettern an- de. Der Auftrag wird nach dem Ham- Vögel, 130 bis 160 dressierte Löwen, 30 Tier und Mensch. geschrieben finden: "Jeder, der durch burger Hauptgeschäft weitergegeben, Tiger, 35 ausgewachsene Leoparden, diese Tür gehit, tut es auf seine eigene und von dort geht dann die Order nach Zebras, Gnus, Büffel usw. Am höch-Gefahr." Eine Handbreit darunter Indien. So viele Tiere man auch in den steht werden gegenwärtig Giraffen be- Erfolge der Katholischen steht: "Alles, was Sie hier suchen, ist Farmen der Firma hat, Rhinozerosse zahlt, weil sie am schwersten zu bekomverkauflich." Dieses seltsame Handels- sind ein so seltenerArtikel, daß sie ge- men und zu befördern sind. Eine Girhaus befindet sich in Hoboken in New sucht werden müssen. Nach sieben Mo- alse kostet etwa 50.000 Mark, ein Rhi-Jersey. Als Chef des Unternehmens naten kommt dann die Mitteilung, daß nozeros 10 000, ein ausgewachsener sibiwirkt Mister John T. Benson, der ameri- man zwei weibliche Rhinozerosse von rischer Tiger 8 000 bis 12 000 Mark." kanische Vertreter der weltbertihmten vortrefslicher Beschafsenheit gefangen hamburgischen Firma Hagenbeck. Er hat. Nun beginnt aber erst die Schwieverkautt Tiger und Eletanien, Olfatien binker sind recht anfällige Tiere, Asienfahrt von Friedel Spada. 132 Abendkurse, in denen in starkem Maße zen Haarwellen, die unter dem aufgeschlage Licht saß, dunkler.

und Affen, dressierte Pferde, Kängu- Dickhäuter sind recht anfällige Tiere, Asienfahrt von Friedel Spada. 132 Abendkurse, in denen in starkem Maße zen Haarwellen, die unter dem aufgeschlage Licht saß, dunkler.

und man muß sie mit größter Vorsicht Seiten mit ebensovielen Bildern und 5 Elementarunterricht erteilt wird von und Affen, dressierte rierue, rangu- und man muß sie mit größter Vorsicht Seiten mit ebensovielen Bildern und 5 Elementarunterricht erteilt wird, von nen Rand ihres Hütchens hervordrängten, Flo- "Nein, nein," beeilte sich der Prinz-zu versienten. Vorlage Knorr & Hirt Rand ihres Hütchens hervordrängten, Flo- "Nein, nein," beeilte sich der Prinz-zu versienten. Tuns, reserverer, remaindant upw.

The property of the state of the property of the state of the property of the state of the property of the Geht man durch die Vorhalle nindurch, besonders gelangt man in einen mächtigen das eine eine Erkältung, stirbt in New-so gelangt man in einen mächtigen das eine eine Erkältung, stirbt in New-so gelangt man in einen mächtigen das eine eine Erkältung, stirbt in New-so gelangt man in einen mächtigen das eine eine Erkältung, stirbt in New-so gelangt man in einen mächtigen das eine eine Erkältung, stirbt in New-so gelangt man in einen mächtigen das eine eine Erkältung, stirbt in New-so gelangt man in einen mächtigen das eine eine Erkältung, stirbt in New-solche Verblüffung zeigten, dass sie ihre vollen, kirschroten Lippen zu einem Lächein schürzte. Da alle unbeweglich stehen blieben, meswegs. Das wäre ja unmöglich. Man hatte solche Verblüffung zeigten, dass sie ihre vollen, kirschroten Lippen zu einem Lächein schürzte. Da alle unbeweglich stehen blieben, meswegs. Das wäre ja unmöglich. Man hatte solche Verblüffung zeigten, dass sie ihre vollen, kirschroten Lippen zu einem Lächein schürzte. Da alle unbeweglich stehen blieben, meswegs. Das wäre ja unmöglich. Man hatte solche Verblüffung zeigten, dass sie ihre vollen, kirschroten Lippen zu einem Lächein schürzte. Da alle unbeweglich stehen blieben, meswegs. Das wäre ja unmöglich. Man hatte solche Verblüffung zeigten, dass sie ihre vollen, kirschroten Lippen zu einem Lächein schürzte. Da alle unbeweglich stehen blieben, meswegs. Das wäre ja unmöglich. Man hatte solche Verblüffung zeigten, dass sie ihre vollen, kirschroten Lippen zu einem Lächein schürzte. Da alle unbeweglich stehen blieben, meswegs. Das wäre ja unmöglich. Man hatte solche Verblüffung zeigten, dass sie ihre vollen, kirschroten Lippen zu einem Lächein solche Verblüffung zeigten, dass sie ihre vollen, kirschroten Lippen zu einem Lächein solche Verblüffung zeigten, dass sie ihre vollen, kirschroten Lippen zu einem Lächein solche Verblüffung zeigten, dass sie ihre vollen, kirschroten Lippen zu einem Lächein solche Verblüffung zeigten, dass sie ihre vollen, kirschroten Lippen zu einem Lächein solche Verblüffu Wänden sind einzelne Käfige und grö- 40.000 Mark wert war, kann man nun ein Titel! Aber er trifft das Wesentliche. zum Unterrichtfach: gewählt haben, trat sie mit graziösen Schrittchen vor und Wänden sind einzeme nange und give die Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Dieses Erfolges deutscher Kultuurarbeit sagte in fragendem Ton: "Highness?" (Hodie Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Dieses Erfolges deutscher Kultuurarbeit sagte in fragendem Ton: "Highness?" (Hodie Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Dieses Erfolges deutscher Kultuurarbeit sagte in fragendem Ton: "Highness?" (Hodie Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Dieses Erfolges deutscher Kultuurarbeit sagte in fragendem Ton: "Highness?" (Hodie Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Dieses Erfolges deutscher Kultuurarbeit sagte in fragendem Ton: "Highness?" (Hodie Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Dieses Erfolges deutscher Kultuurarbeit sagte in fragendem Ton: "Highness?" (Hodie Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Dieses Erfolges deutscher Kultuurarbeit sagte in fragendem Ton: "Highness?" (Hodie Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Dieses Erfolges deutscher Kultuurarbeit sagte in fragendem Ton: "Highness?" (Hodie Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Dieses Erfolges deutscher Kultuurarbeit sagte in fragendem Ton: "Highness?" (Hodie Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Dieses Erfolges deutscher Kultuurarbeit sagte in fragendem Ton: "Highness?" (Hodie Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Dieses Erfolges deutscher Kultuurarbeit sagte in fragendem Ton: "Highness?" (Hodie Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Dieses Erfolges deutscher Kultuurarbeit sagte in fragendem Ton: "Highness?" (Hodie Haut nur mehr noch für 1 200 Mark Für Frau Friedel Spada, die kühne Für Frau Friedel Spada, die kühne Für Frau Friedel Spada, die kühne Für Frau Friedel Spada, die kühne Für Frau Friedel Spada, d

nereKäfige an den Wänden entlang, und ge zu erfüllen, bei denen es sich um gel. ebenso unerläßlich, wie Abendhier sind schwarze und braune Bären, dressierte Tiere handelt. Da verlangt kleid, Puderquaste und Lippenstift-in Löwen und Tiger, Affen in großer Zahl ein Löwenhändiger einen besonders den luxuriösen Klubs unud Hotels der den wandelte in ganz verkehrten eingesperrt. Polizeihunde begrüßen den schönen Löwen, der darauf dressiert sein großen Städte. Die Spannung der Ge-Eintretenden mit wütendem Gebell, zah- soll, am Schlusse der Vorführung wür- gensätze zwischen Strapeze und Feier, me Affen springen an ihm empor; es devoll aus der Zahl der übrigen heraus zwischen Gefahr und Geborgenheit, das Als ihn zu finden einst man war herrscht wilder Lärm und Bewegung, zu schreiten und sich auf ein Lager ne- ist ehen der ganz besondere Reiz dieses und ruhig ist in diesem Gewirr nur der hen dem Bändiger zu legen. Es muß ein Reiseberichts.ImAuto geht die Fahrt von Der Eigentümer dieser riesigen Menagerie, ganz besonders schönes und zugleich Beirut auf unwegsamen. Pladen, durch der in jahrzehntelangem Verkehr mit sehr zahmes Tier ausgesucht werden; Wildnis und Steinwüste über Bagdeid, den Tieren sich eine philosophische Welt- dieses wird dann daran gewöhnt, sich Teheran bis Kalkutta und von da in Weil aller Torheit er ein Ende macht. anschauung und die nötige Gemüts- auf ein Lager zu legen, auf dem es im- langen Urwaldmärschen in dasGrenzge-

naten hundert Kamele haben möchte, diger an die Stelle der Puppe.

Mit Flinte und Lippenstift.

fahrt berichtet, waren Khakihose, Re-freuen.

mer eine Fleischmahlzeit findet. Man biet von Tibet, zu dem wilden Stamm Das Telephon klingelt, Benson geht legt schließlich eine angezogene Puppe der Abors, und durch das Kopfjägergeheran und spricht mit einer Newyorker auf das Lager, neben der sich der Lö-biet der Nagas. Ihre Abenteuer und Filmfarbik, die innerhalb von zwei Mo- we niederläßt, und zuletzt tritt der Bän- Eindrücke schrieb FrauSpada nicht nur ins Notizbuch, sondern sie fing sie auch achtzehn zum Reiten und die übrigen als Ein anderer Dresseur verlangt ein mit der Kamera ein: wir sehen und ermen das Treiben in einem Beduinenlager, die Einsamkeit der Wüste, Sandstürme und hundert Gefahren für den wackeren, schon jahrelang gefahrenen deutschen Wagen, verfallene Städte in Persien, die Wunder Indiens, prachtvolle Pagoden unud Paläste, Fakire, heilisamt den schauerlichen Leichenverbrennungen, wilde kriegerische Volkestämme, noch kaum bekannt, exotische Tän-

Erfolge zurückblicken. Während im hen, als wolle sie die Neugierigen ein wenig antwortete Prinz Aribert lebhaft, "Uebrigens Mai 1929 in den fünf Jahrgängen 200 bewundern lassen, wie schick, hübsch, anmutig hatten wir Sie uns ganz anders vorgestellt.

Studenten an den Kursen teilnahmen. Studenten an den Kursen teilnahmen, Licht der hohen Fenster siel gerade in ihre Florence blickte schalkhaft zu ihm auf. "Und

Der Stein der Weisen.

Grabstein ist der wahre Stein der Weisen

Die Puppen des Herry Warquis.

Roman von

Wolfheinrich von der Mülbe

Es bildet ein Talent sich in der Stille . .

(6. Fortsetzung)

Sechstes Kapitel. Haben Sie das notiert, Herr Inspektor?

Die Tänzerin konnte mit ihrem Auftritt zufrieden sein. Die Herren waren aufgesprungen der Prinz wieder auf englisch, daß hier noch standen im Halbkreis mitten im Zimmer und nie jemand so überraschend und -- so wie geblickten ungeduldig nach der Tür, so dass die rufen erschienen ist, wie Sie." Universität in Tokio. Engländerin bei ihrem Eintreten fünf weit "O bitte," sagte die Tänzerin, "bittel Ich aufgerissene Augenpaare erwartungsvoll auf fürchtete schon zu stören. Sie waren alle 20 Die Katholische Universität in Tokio sich gerichtet sah.

Prinz Aribert sei.

Ueberraschung erholt hatte. In ihren Zügen leuchtete ein Wiedererkennen auf. "Oh," rief sie, "wir kennen uns ja! War es

nicht gestern beim Konsul?" "Gewiß, Miß Gleen," erwiderte der Angere- Gregersen zurückhaltend. dete, "gestern vormittag beim englischen Konsul. Sie kamen, als ich gehen wollte."

"Verzeihung," sagte die Tünzerin mit einem! entzückenden Augenaufschlag. "Man versteht nicht, daß Sie Prinz Aribert sind."

quis de Quedo. Seine Durchlaucht, Prinz Aribert, stehen hier." "Sie kannten Miß Gleen, Herr Marquis?"

fragte Holm leise. "Ohne es zu wissen," war die Antwort, "Ich habe ihren Namen ebensowenig verstanden, wie sie den meinigen."

Die Tänzerin war zu dem Prinzen getreten und strahlte ihn mit ihren schönen Augen an. Prinz Aribert war etwas verwirrt, was ihm sonst nie passierte. Florence Gleen gefiel ihm sichtlich. Unwillkürlich gab er ihr die Hand und murmelte: Freue mich außerordent-Da sie darauf zu warten schien, stellte er hastig die Herren vor, wobei er Holm nur mit dem Namen nannte, und sagte dann ernst: ,Setzen wir uns. Ich denke, Miß Gleen wird

uns einiges zu erzählen haben." Die Tänzerin ließ sich in den tiefen Klubsessel fallen. Prinz Aribert setzte sich neben sie und winkte den Marquis an ihre andere Seite. "Das ist doch nicht möglich!" flüsterte er ihm zu und schlug mit eifrigem Kopfschütteln den Blick gen Himmel. Holm, der gegenüber Platz nahm, ließ die Engländerin auch nicht für den Bruchteil einer Sekunde aus den Augen.

Ein befangenes Schweigen trat ein. Die Tinzerin sah von einem zum anderen. Merkwürdige Leute, schlen sie zu denken. "Sie werden verstehen, Miß Gleen", begann

konnte im letzten Jahre auf bedeutende Das schien ihr zu schmeicheln. Sie blieb ste- "Das kann Sie nicht wundern, Miß Gleen",

waren es im Mai 1930 298; ebenso hat graublauen Augen und liess sie ganz hell er nun sind Sie enttäuscht? Ja, sind Sie denn die Zahl der Hörer der angegliederten scheinen, was sehr gut zu dem brünetten Ton nur auf: Blondinen eingestellt, Durchlaucht!"

"Nun, von der Zentralbank natürlich." "Wie kommen die Herren dazu?"

Als sie die Augen suchend in der Runde "Ja, das begreife ich auch nicht," rief der schweifen ließ, fiel ihr Blick auf den Marquis Prinz lebhaft. "Lieber Herr Gregerson, Ihre der vorn stand und sich als erster von der Schalterbeamten können sich begraben lassen, wenn sie nun doch einmal blind geboren sind. Da haben die anderen Angestellten, die Miß Gleen bloß von weitem gesehen haben entschieden bessere Augen gehabt."

"Warten wir ab, Durchlaucht", erwiderte "Wie war das nun, Miß Gleen", fing der Prinz wieder an. "Haben Sie vielleicht gutgläubig der Zentralbank --- ?"

Florence drehte sich mit einem kleinen Ruck beim Vorstellen nie die Namen.: Ich wußte zu ihm um, so daß er ihr gerade ins Gesicht sah. Sie lachte silberhell auf, "Was ist denn "Ich bin es auch nicht, Mein Name ist Mar- mit dieser Bank los?", rief sie. "Ich habe lei-

Plätze mit höheren Zinssätzen zu verle- für Goldbewegungen vor. In absehbagen. So wurden einigen östlichen Län- rer Zeit dürfte es möglich werden, dass dern Kredite eingeräumt. Das Haupt- die BIZ Golddepositen mit der Bestimverdienst der BIZ besteht aber in der mung entgegennimmt, dass sie nach Be-Förderung der Zusammenarbeit der ver- darf von einer Zentralbank zur anderen schiedenen Notenbanken und Mc. Gar- transferiert werden, um unnötige Goldrah ist überzeugt, dass die BIZ im Lau- verschiffungen vermeiden zu können, fe der Zeit wie ein gewöhnliches Clea- wie das vor einigen Jahren der Fall ringhaus das Zentrum für die Reserven war, als für New YorkGoldverschiffunder einzelnen Notenbanken werden wird, gen aus London erfolgten, und New In verschiedenen Zusammenkünften in- York gleichzeitig erhebliche Goldbeträternationaler Sachverständiger wurden ge nach Paris verschiffte, Im Laufe der 📜 bereits die Möglichkeiten erörtert, die Zeit werde die BIZ sicherlich viel zur für die Organisation eines solchen inter-Behebung der Krankheitserscheinungen nationalen Clearings durch die BIZ be- innerhalb der Weltwirtschaft beitragen stehen. Die Statuten derBIZ sehen nicht können, sie hatte sich auch bisher durch nur Operationen in fremder Valuta, son- ihre unpolitische Tätigkeit für die eindern auch die Schaffung eines Fonds zelnen Notenbanken bewährt.

Antoil der Schisschaftspraßlächaften am palästinensischen Schiffsverkehr.

(Eigener Dienst der "Türkischen Pest")

Jaffa, Mitte November. gende Aufstellung über den Anteil der | Das "Commercial Bulletin" des palä- verschiedenen Schiffahrtegesellschaften stinensischen Handelsamts veröffent am Schiffsverkehr der palästinensischen licht in seiner letzten Nummer die fol- Häfen im Jahre 1929.

Gesellschaft:	Zahl der eingetroffenen Schiffe			ł
	in Jaffa	in Haifa	insgesamt	:[
Lloyd Triestino	95	107	202	1
Societa Italiana di Servici Maritimi	26	52	78	•
Deutsche Levante Linie	43	28	71	İ
Prince Line	34	35	69	I
Pabre Line	39	20	59	
Messageries Manitimes	47	_	47	ľ
Moss Line	27	17	44	ľ
American Export Line	23	21	44 '	I
Sovtorgflot	33	5	38	1
Armement Deppe Line	17	21	38	١
Castern Mediterranean Express Line	14	11	25	
Chedivial Mail Line	10	14	24	1
ociété Maritime Coloniale	11	10	21	Ľ
American Levant Line	11	9	20	'
venski Orient Line	12	7	19	1
Subravoska Parabrodska Plovidba				ļ
Dubrovnik	· 9	9	18	
Dens & Co. ·	9	4	13	
ociété Commerciale Bulgare deNavi-				
gation	4	9	13	ł
acum Oil Company	4	7	11	1
Vhite Star Line (Touristendampfer)	i	. 6	6	ı
lamburg Amerika Linie (Touristen- dampfer)		4	4	ĺ
unard Line (Touristendampfer)		4	4	

Wie aus dieser Tabelle hervorgeht, schen Touristendampfern der Hamburg nimmt die DeutscheLevante Linie unter Amerika Linie, die vergangenes Jahr den die palästinensischen Häfen bedie- Haifa anliefen, stehen 10 englische genenden Schiffahrtsgesellschaften den genüber (6 Dampfer der White Star Lidrittwichtigsten Platz ein. Den 4 deut- ne und 4 der Cunard Line).

Wenn : Sie schnell und mühelos reich werden wollen, dann kaufen Sie Lose der

V. Ziehung am 11. Dezember 1930

Das grosse Los 50,000 türk. Fid.

spannt, als geistreich aussahen. Nur um die sucht?" Lippen des Marquis zuckte es verdächtig. Er "Oh — entschuldigen Sie", sagte Miß Gleen strich sich mit der Hand übers Gesicht, um sei- und lüchelte Holm an. "Ich ahnte nicht! Aber ne Züge im Zaum zu halten. Alle blickten auf die Polizei weiß doch genau, daß ich im Angdie Tänzerin. Holm hielt sein Notizbuch in der leterre wohne." lland, fand aber nichts aufzuschreiben.

Prinz Aribert nahm einen neuen Anlauf, erkundigte sich der Prinz, "Waren Sie nicht gestern dort, Miß Gleen, um "Vorgestern abend, mit meiner Handtasche. -". er unterbrach sich. Nein, es war nicht Gleich nach meiner Ankunst, Ich habe es soetwas so Häßlichem, wie einem gestilschten ich auch gestern beim Konsul." ich bin doch kein Polizeibeamter. Er wandte nachprüfen", warf Holm ein, sich an den Inspektor:

Dame bei uns durch einen Dolmetscher ver- troffen," hören lassen."

Dem Prinzen war die Anspielung sehr pein- Aribert. lich, die Miß Gleen zum Glück nicht zu verstehen schien, da dänisch gesprochen worden war. "Vielleicht erzählen Sie uns, warum Sie ein paar Worte mit Miß Gleen gewechselt und

gekommen sind?", schlug er der Engländerin bin dann gegangen." "Gern", antwortete Miß. Gleen liebenswürdig, kundigte sich der Prinz bei Miß Gleen, Wiewohl ein klein wenig befremdet von der

kurzen Frage. "Ich hatte freilich nicht gedacht, Sie in Gesellschaft anzutreffen. Unser ne halbe Stunde." Konsul hat mir geraten, herzugehen." "Sehr vernünftig", nickte Prinz Aribert,

"Er sagte, Durchlaucht seien ein großzügi-Rer Mäzen", fuhr Florence Gleen fort. "Ich] Zerin und will einen Tanzabend geben." Die Herren horchten auf. Holm hielt den ge-

kum einen kleinen Hustenanfall. Der Prinz rang nach Fassung. "Ju", meinte es würde sich auch machen lassen. Jedoch zu-

e Miß Gleen, die Verlegenheitspause aussul- "als ob Gott weiß was geschehen wäre."

"Das wäre entschieden besser gewesen", er- melte der Balte dumpf. Widerte Prinz Aribert. .

cifrig. "Die schreckliche Polizei! Ich habe so- ausgegeben." Viel Lauferei wegen meines gestohlenen Passes Das Telephongespräch dauerte eine Weile; Kehabt. Nehmen sie es nicht übel - die Poli- dann kam Holm zurück, 2ci ist vielleicht nirgends so geschickt, aber hier ist sie so dumm, so dumm!"

die Hand mit dem Bleistift sinken ließ.

er sein Monokel mit dem Taschentuch, Auch klar. Niemand wird mit seinem eigenen Paß die underen Herren waren im Bilde und nah- einen salschen Scheck abheben." men die Sache mehr oder weniger von der lustigen Seite. Der Marquis hatte seinen Husten überwunden und stimmte befreit in die Heiterkeit des Prinzen ein.

der viel zu wenig mit Banken zu tun, als ich Prinz Aribert klemmte sein Monokel wieder [ein und wandte sich an die Tänzerin: "Wissen Die Herren hatten die Entwicklung des Ge- Sie denn nicht, liebes Kind, daß die Polizei", er sprüchs mit Gesichtern verfolgt, die mehr ge- deutete auf Holm, "Sie wie eine Stecknadel

"Wann ist Ihnen Ihr Paß gestohlen worden?"

möglich, diesem entzückenden jungen Ding von fort der Polizei mitgeteilt, und deswegen war Scheck zu sprechen. Zum Teufel, dachte er, "Wir werden die Richtigkeit dieser Angaben

"Das können wir gleich tun", entschied "Wünschen Sie vielleicht Fragen zu stellen, Prinz Aribert. "Wo waren Sie gestern um die Der Kriminalbeamte entschuldigte sich. "Ich spreche nicht fließend englisch, Durchlaucht, "Auf dem anglischen Est Ihnen gleich."

"Auf dem englischen Konsulat", antwortete obwohl ich es gut verstehe. Wir werden die die Tänzerin. "Ich habe den Marquis dort ge-"Wann war das, lieber Marquis?" fragte Prinz

> "Um halb zwölf", entgegnete der Brasilianer. "Also vor der fraglichen Zeit. Ich habe mir "Wie lange waren Sie beim Konsul?" er-

> "Genau weiß ich das nicht mehr. Sicher ei-

"Durchlaucht erlauben", sagte Holm und ging ans Telephon, um das englische Konsulat

Die Zurückbleibenden horchten gespannt. möchte um Ihre Protektion bitten. Ich bin Tän- Nur der Prinz benützte die Gelegenheit, Miß Gleen aufzuklären, worum es sich handelte. "Oh, Durchlaucht, so viel Geld!" rief die zückten Bleistift in der Luft. Der Marquis be- Tänzerin. "Das ist ja entsetzlich — ganz ent-

"Nicht im geringsten", beruhigte sie der er, "das würe sehr schön — natürlich —, und Prinz. "Ich bitte Sie — ein entzückendes, kleines Erlebnis." Er begegnete dem vorwurfsvollen Blick seines Sekretiira, "Sehen Sie mich !! "Ich wollte schon gestern kommen", erklär- nicht so unglücklich an, Barski", fuhr er fort,

"Zwölftausend Kronen, Durchlaucht", mur-

"Ach was," erklärte der Prinz, "Ich habe Es war unmöglich", entgegnete Florence schon mehr Geld für weniger amüsante Dinge

"Alles in Ordnung", sagte er und verbeugte sich vor Miß Gleen. "Der Konsul", fuhr er zu Der Prinz hatte sofort begriffen. Es war dem Prinzen fort, "entsann sich zufällig genau. Zuviel für ihn. Das Monokel fiel ihm aus dem daß Miß Gleen bis zehn Minuten nach zwölf Auge und er suchte vergebens, sein Lachen bei ihm war. Er ist nämlich gewohnt, punkt zu beherrschen. Er sah, wie Holm entgeistert zwölf zum Lunch zu gehen, und Miß Gleen, die er mir genau beschrieb, wie sie hier voz rief er ihm zu. In sich hineinlachend putzte halten. Mir war die Sache von Anfang an

(Fortsetzung folgt).

Der elegante Herr

bezieht seine Wintergarderobe

muraus:dem

Amerikanischen Schneidesatelier

Tepe Baschi 23 — Neben

Hotel Londra

Telefon Pera 4624

Diplom von Wien und New York Deutsche Bedienung.



3[~

Wusseen Sie Ihre Gesundheit zu bewahren

and never and bessere Krafte za gewinnen? Dann kaufen Sie

Schweinefleisch, Geflügel, Wild, Molkereiprodukte, Gemüse, Feinkost, russischen

Kaviar und Konserven im russiechen. Geschäft

Benedalos

PERA, HAMAL-BASCHI 38 (gegenäber der engl. Botecha(t) Telefon p PRRA-3332

EIGENE WURSTFABRIK - Versand, in alle Städte Anatoliens Preise unter aller Konkurrenz.

)00000000000:CB0000000000

Tie brauchen nuv

um sich vor den Folgen geistiger Uberarbeitung zu schützen.

Bromural-Tabletten Knoll- sind das in der Welt am meisien verbreitete Mervenberuhigungsund Schlafanregungsmittel. Das Präparat hat sich in Millionen von Fällen bewährt und wird täglich von vielen Tausenden von Arzten verordnet. Es übt seine munderhan harubigende Wirkung bereits nach 20 Minuten aus. Vollständig unschädlich, auch-bei dauerndem Gebrauch. Zu haben in den Apolheken in Röhrchen mit 20 bezw. 10 Tabletten. - Fabrikanten: KNOLL A.-G. Ludwigshafen-Rh. (Deutschland).



-- PERA. UTNEELPLATZ -

STICKSTOFF-SYNDIKAT



Schutzmarke



Hochprozentige Stickstoffdünger Harnstoff BASF

46 o/o Sticketof:

wasnetliche Ersparmisse an Bracht-, Transport-, Lagarmosten ete

Leunasalpeter BASF (Ammonsulfatsalpeter) 26 ola Stickstell.

sausalt sowohl schnell wirkenden Salpeterstickstoff als such languana: und .. anchbaltig.. wirkenden. Ammoniaketicheteit.

> Schweselsaures Ammoniak 20, 6 o/o Stickstoff

üürvorragender, sithewährter - Sticketolidbager

Volldünger NITROPHOSKA 10

enthaltend Sticketoff, Phosphorahure and Kali

Anfragen sind zu richten an:

C. FROEBLICH, Konstantinopol-Stambul, Condros-Han & .-Musterlager i Stambal, Sirkedechi, Köprüin Hen Nr. 22 HOCHSTRASSER' & Co., Trapezzast HOCHSTRASSER & Co. Samera

MAX UNZ, SIMPIRE.

JULIUS K. GIEBNER

Aelteste Deutsche Bau- u. Möbeltischlerei auf dem Platze Pera, Taxim, Rum Kabristanstrasse Nr. 24 Telefon: Pera 2818

Sämtliche Bau- & Möbeltischlerarbeiten, Büro-, Geschäfts- & Wohnungs-Einrichtungen sowie Polstermöbel jeder Art, Verpackungen Transporte usw. werden bei prompter u. gewissenhaltester Auslührung zu mässigen Preisen übernommen.

Märkte und Börsen.

Stambuler Rörse

Stambul, 27. Nov. Der Kurs des Pfd. Stig. wurde heute auf 1030 festgesetzt. Für Goldpfunde wurden 918 Pstr. bezahlt.

> Schluss - Kurse Mitgeteilt von der Deutsche Bank und Diskonto-Gesellschaft. Obligationen.

ANY PARTONDIA.				
	27 11	Vort.		
5 % Unifizierte Türken	84.25	82 -		
b % Innere Türk. Anleihe 1919		_		
4 % Türk, Anl. 1908 (Fischerei)		 .		
4 % Turk, Anl. 1905 (Tedsch.)				
Turkenlose	4 20	4 10		
4,0 % Anatol Eisenbahn I	25 60	25 40		
4,5 % Anatol, Eisenbahn II	25 60	25 -		
4,5 % Anatol, Elsenbahn III		 ,		
4 % Bagdadbahn I	, <u>[</u>	,		
4 % Bagdadbahn II		-		
4 % Wasserwerke Skut, Kadik	, i	. •		
14% Kais Konstantinopel				
The second control and the second of the sec		_		
5 % Elektrizität Aegypt. Bodenkredit 1886		_		
Aegypt Bodenkredit 1908	~,			
Aegypt Bodenkredit 1911		_		
TANKS AN AMOUNTANTE TAYY	_	-		
Aktien.				
	2/ 11	Vort.		
A AA A AA				

Anatolische Eisenbahn A Türkische Versicherungen (Assurances Ottomanes) . . . Konstantinopler Strtsenbahn :Türkische Tabakregie Milhlenwerke _Union* Heraklen Bomonti-Nektar Cement Arslan Beki-Hissar Droguerie Centrale d'Orient . . . Konstantinopler Telephon Isch Benkassi Mühlenwerke des Ostens (Minoterie d'Orient) Derkos Aktien

Notes. 27.111 Vort. 27 11 Vort. 25150 25. -Oest, Schg. 31,- | Lewa 31.- 311-77.- 77:-Schw. Fr. 824 - Dinar Pid: Stg. 1034 - 1034. — Zloty 24 — 24. — Holl. C. 84.50 85. — Ital. Lr. 223. — 228 — Tech. Kr. 127. — 127. — Fr. Frk. 167 50 167 50 Drachme 55 50: 56 50 Tacherw. -1-

Dollar 212 50 212,30 Wecheel,

27.11 Vort. 1.973/4 1.973/8 Britistel 3,883/4 3,38 8.35 3 34 Bukarest 79 40 79 40 2 48 Sofia 65 10 65 10 1030.-.1030.- Warschan -- ----12. 1201 Amsterd. 7 171/1 1.17 47 15 47:18 Madrid

Die Schallplatte

erobert sich neue Gebiete. Sie können jetzt zu Hause den Genuß einer Opernaufführung haben und dies dank den

Polydor-Kurzopern

Vorrätig: "LOHENGRIN" 4 Platten "FREISCHUTZ" 4 Platten "TROUBADUR" 4 Platten "LUSTIGE WEIBER VON WINDSOR" 4 Platten SCHAUSPIEL "WILHELM TELL" 4 Platten Verkauf im Oesterreichischen Bazar am Tunnelplatz, Niederlage

der POLIDOR — BRUNSWICK.

Vorstellungen

des städt,

Heute Abend

um 9.30 Uhr

Kanimam

von Venedig

Lustspiel-in 5 Akten

Uebersetzt von

Schükrü Bei

ABUTAN Darutbedayi

Schneideratelier

Blum

Pera, Istiklal-Cadessi No. 441

Telefon Pera

Sie haben die Garantie für: Die schönsten Anzüge mit dem

besten Schnitt aus DEUTSCHE BUCHHANDLUNG den elegantesten Stoffen von erster

Qualitat. Postarbeit binnen 24 Stunden. ----

Lehrer und Schüler Zutritt. Mittwoch: für muformierte Offiziere, Sonnabend für das Publikum ermässigte Preise auf sämtlichen Plätzen. Jeden Freitag Nachmittagsvorstellung um 3,30 Uhr.

Zu den Dienstagsvorstellungen haben nur

Unterstitzt unsere Bestrebungen und hauft vorzugsweise bei Lirmen, die da

Das beste Heilmittel gegen VERDAUUNGSBESCHWERDEN ist des

Orientalische Małzextrakt (GLYCEROPHOSPHAT)

hergestellt unter Aufsicht des Apothekers Ekrem Bej. lat. In seiner. Wirkung erfolgreicher als alle anderen Abalichen aus dem Ausland

eingeführten Erzeugnisse. Für Bestellungen wende man sich an die Fabrik Bemonti, Tel. Pera 583 oder an die Drogenhandlung Ekrem Nedschib, Tel.St. 78

Das sehnlichst erwartete, äusserst praktische, in neuen Schriftzeichen gedruckte Grammatische Lehr- und Ubungsbuch der

Türkischen Sprache für Deutsche-Verfasser: H. LUDNER- R. PREUSSER.

Prete: bresch. 150, kart. 160 Piaster. ist erschienen und

im Verlage unserer Druckerei "Universum" und in allen bedentenden" Bachhandlungen erhältlich.

bedeutet, dass Sie

Ursache und Wirkung verwechseln!

Hotel Moda Palast

Herrliche Lage -- Erstklassige Küche -- Modernste Ausstattung-15 Minuten von der Stadt. - Angenehme Fahrt mit den Schiften der Seir-i-Sefain

Für längeren Aufenthalt bedentend ermässigte Preise,

Schiffsmoldungen.

DEUTSCHE LEVANTE-LINIB HAMBURG.



Regelmässiger Dienst zwischen Hamburg, Bremen, Antwerpen, Istanbul, dem Schwarzen Meer und zurück.

In Istanbul von Hamburg, Bre- Montag, den 1. Dez. men, Antwerpen und Rotterdam erwartete Dampfer:

D. "STETTIN" im Hafen

erw, gegen den 4. Dez. D. "GERNIS" D. "DEUTSCHLAND" erw gegen den b. Dez. Sonntag, den 7. Dez. D. "GALATA" erw. gegen den 10. Dez.

· Eildienst Hamburg-Istanbul. Nächste Abfahrten nach Burgas,

Varna und Konstanza: D. "STETTIN" im Hafen D. "GERNIS" ladei zw. 4. 4. 6. Dez.

Nächste Abfahrten von Istanbul Freitig, den 12. Dez. nach Hamburg, Bremen, Antwerpen und Rotterdam:

D. "DERINDJE" ladet zw. 29. u. 30. Nov. D. "ANDROS" ladet zw. 1 u. 2. Dez. D. "ANTIOCHIA" ladet zw. 0. u. 7. Dev.

Nächste Abfahrt von Rodosto Mortez, den 15. Dez. nach Antwerpen, Rotterdam und Hamburg:

D. DEUTSCHLAND ladet zw. 6. u. 10. Dez. * Eildienst Istanbul-Hamburg.

Annahme von Gütern auf direkte Durchfrachtkonossemente nach Berlin, Dresden, sämtlichen Rheinhäfen sowie nach Schweden, Norwegen, Dänemark und sämtlichen Ostsee-

Direkte Konnoweomente nach den Hälen von Nordamerika (Newyork, Boston SanFranzisco, Los Angeles usw.).

Kuba, Mexiko: (Verra Cruz, Tampico usw). Südamerika: (Rio de Janairo, Santes, Mon-] tevideo, Buenos Aires, Valparaiso usw.). Fernen Osten: (Ceylon, Schanghai, Singa- aus Batum. pore, Yokohama, Wladiwostok usw.). Niederländisch-Indien: (Batavis, Sumatra, Java usw.).

ney, Freemantle usw.).

Aenderungen vorbehalten.

Nähere Auskunft erteilen die Generalagen-? ten: LASTER, SILBERMANN & Co., Galata, Hovagimian Han 49.50, Telefon Pera 641-647. Samstag, den 29. Nov. um 18 Uhr

Kgl. Nederlandsche Dampfschiffahrtsgesellschaft Amsterdam.

Nächste Abfahrten nach: AMSTERDAM, ROTTERDAM, HAMBURG: D. ARES ladet zw. 18, u. 20, Nov. D. HERCULES lade, zw. 22. n. 23. Nov. D. "ORESTES" Jadet zw. 10, n. 12 Dez. Direkte Durchfrachtkonnossemente nach Danzig, Bremen, Dresden, Antwerpen, Kopenhagen, Helsingfors, Oslo (Kristiania) sowie nach allen Rheinhäfen mittels eigener Dampfer der Gesellschaft.

Direkte Durchfrachtkonnossemente nach allen Häfen Nord- und Südamerikas, Australiens und Italiens mit Umladung in Amster-

Nächste Abfahrten nach: BURGAS, WARNA, KONSTANZA: D. ORESTES ladet zw. 28. u. 30. Nov. D. CERES ladet zw. 10. u. 14. Dez. In Konstantinopei erwartete Dampfer: D. ORESTES erw. gegen den 28. Nov. D. CERES erw. gegen den 10. Dez. Nächste Abfahrten nach Amsterdam;

gegen den 20. Nov. und 5. Dez. Für sämtliche Auskünfte wende man sich Donnerstag, den 18. Dez. um 21 Uhr an M. M. FOSCOLO, MANGO & Co. Lid. Galata, Techinili Rihtim Han, Telephon Pera: 1535-2-7.

Seir-i-Sefain. Schnellpostlinie

nach Smyrna. Der Dampfer

«GUEL DSCHEMAL» um 14 Ubr 30 nach Smyrna.

Um nähere Auskünfte wende man sich an die Generalagentur (Direkte Fahrkarten nach Paris und London) in Karaköj, Galata, Tel. Pera 2744, Donnerstag, den 18. Dez. punkt 10Uhr vormittag sadet Han, Tel. Stambul 2740.

Ankünfte.

sta Caldea, Freitag, den 28. Nov. aus Batum. ele Metano. Samstag, den 29. Nov. aus Italien und Griechenland. sie Campidoglio,

Samstag, den 29. Nov.

sia Semiramia, Sountag, den 30. Nov.

aus Italien, Griechenland und Saloniki.

era Palastina,

aus Italien und Griechenland. era Diana,

Donnerstag, den 4. Dez. aus Odessa, Rüumänien und Bulgarien. sis Vesta,

aus Italien, Griechenland (Smyrna, Saloete Stella d'Italia

Sonntag, den ?. Dez.

Mittwoch, den 10. Dez. aus Konstanza und Bulgarien. eje Paläetian.

aus Batum. air Gratcin,

Samstag, den 13. Dez. aus Italien, Griechenland und Saloniki. eje Semirainia,

Sonntag, den 14. Dez. aus Italien und Griechenland (Lloyd Expreß ale Vasitie.

aus Italien und Griechenland. sin Venta,

Donnerstag, den 18. Pez. aus Odessa, Rüumiinien und Bulgarien. sja Abbazia,

Sonntag, den 21. Dez. aus Italien, Griechenland (Smyrna, Salo-

eje Stella d'Italia, Sonntag, den 21. Dez. sia Gastein, Mittwoch, den 23. Dez.

ein Assiria. Freitag, den 26. Dez.

Laus Konstanza und Bulgarien.

Absahrten.

sis Merano, Kapt. Borghi Australien: (Adelaide, Melbourne, Sid- Samstag, den 29. Nov. um 21 Uhr nach Saloniki, Volos, Piraus, Patras, St. eingeleitet. Quaranta, Brindisi, Ancona, Venedig und

sie Caldea, Kapt. Eccheli, colo, Fiume, Venedig und Triest,

sis Campidoglio, Kapt, Damiani Sonntag, den 30. Nov. um 14 Uhr nuch Burgas, Warns, Konstanza, Odessa.

ele Pelsecine, Napi. Chiarini, Dienstag, den 2. Dez. um 12 Uhr nach Samsun, Trapezunt, Batum und Novo-

es Diana, Kapt. Giadrossi Donnerstag, den 4. Dez. um 21 Uhr nach Saloniki, Metelin, Piraus, Patras Korfu, Brindisi, Venedig und Triest.

sie Vesta Kapt, Secco, Montag, den 8. Dez. um 14 Uhr nach Burgas, Warna, Konstanza, Odessa. sis Campidoglio, Kapt. Damiani Donnerstag, den 11. Dez. um 21 Uhr nuch Saloniki, Volos, Piräus, Patras, St. Quaranta, Brindisi, Ancona, Venedig und

sia Palāstina, Kapt. Chiaripi Samstag, den 13. Dez. um 18 Uhr nach Dedeagatsch, Cavalla, Saloniki, Volo, Piriius, Kandia, La Canea, Calamata, Catacolo, Fiume, Venedig und Triest. ere Gastein, Kapt, Pertot

Sonntag, den 14. Dez. um 16 Uhr nach Burgas, Warna, Konstanza, Odessa, eje, Asstria, Kapt. Nicoii, Dienstag, den 16. Dez. um 12 Uhr nach Samsun, Trapezunt, Batum und Novo-

Tossisk, eje Vesta, Kapt Secco nach Saloniki, Volos, Piraus, Patras, St. Quaranta, Brindisi, Ancona, Venedig und

sie Abbazia, Kapt. Alessie Montag, den 22, Dez. um 14 Uhr nach Burgas, Warna, Konstanza, Odessa, sis Gastein, Kapt, Pertot Donnerstag, den 25. Dez. um 21 Uhr nach Saloniki, Metelin, Piraus, Patras Kor-

fu, Brindisi, Venedig und Triest, Luxus-Eildampfer-Linie.

ste Semiramia, Kapt, Sbutega Donnerstag, den 4, Dez, punkt 10 Uhr vormittag LLOYD EXPRESS" Luxus-Eillinie nach Piraus, Brindisi, Venedig und Triest. aehrt am Sonntag, den 30. Nov. (Direkte Fuhrkarten nach Paris und London)

era Stella d'Italia, Kapt. d'Anteni Donnerstag den 11. Dez, punkt 10 Uhr vormittag "LLOYD EXPRESS" Luxus-Eillinie nach I raus, Brindisi, Venedig und Triest.

an die Agentur in Stambul, Bag- "LLOYD EXPRESS" Luxus-Eillinie nach Piräus, Brindiss, Venedig und Triest. tsche Kapu, Tel. Stambul 2362, oder (Direkte Fahrkarten nach Paris und London) Um nähere Mitteilungen wolle man sich an an die Generalagentur in Galata die Hauptagentur des Lloyd Tri. neben der Brücke Tel. Pera 2364 estino, Galata Mumhane, Telef. Pera 2127. Passagierbiiro, Pera Galata Serai, Tel. Pera sowie Zweigniederlassung im Mes- 2490, oder an das Stambuler Büro, Messadet Telefon Stambul 235 wenden, die auch Freitage gooffnet sind.

Aus der Stadt.

Dank des Walis.

Unserem Hauptschriftleiter ging vom stehendes Schreiben zu, von dem wir unseren Lesern Kenntnis geben:

Ich habe keine Möglichkeit meine Verschiedenes. Dankbarkeit allen denen persönlich aus-Der Prozeß gegen den Zollobersekretär Isset und ihre Auswirkungen in Europa". — Abends zudrücken, die die Güte hatten, anläß- Bej, sowie einige andere Beumte des Zollam- 8 Uhr Leseabend für junge Müdchen. lich des Ablebens meines Bruders Sems-ettin durch ihre Anwesenheit, bei der Begräbnisfeier und durch Bezeigung ih-tes, wegen eines Diebstahls aus den Lager-rüumen des Zollamtes, wird am 2. Dezember vor dem Schwerstrafgericht begonnen werden.

St. Georgskirche,
Sonntag, den 30. November res wertvollen mündlichen und schrift-lichen Trostes sich an unserer Trauer Aus der Hanptstadt. zu beteiligen. Ich erlaube mir, dieser Agrarkongreß. ten Zeitung nachzukommen.

Der Wali von Stambul Muhiddin.

aus Italien und Griechenland (Lloyd Expreß) Ungarische Gesandtschaft. Der ungarische Gesandte von Tahy ist aus Brussa nach Stambul zurückgekehrt.

Tewfik Hadi Bej.

Der Direktor der Allgemeinen Sicherheit Tewfik Hudi Bej, der sich gegenwärtig in die eine Bande, welche auf der Strecke Beethoven, Trio c-moll, Op 1 sucht und kontrolliert.

Der "Grüne Halbmond". In seinen Räumen in Divan Yolu trat der haben, erhalten eine Prämie von 10.000 türki- Das Konzert ist öffentlich und kann von dermann besucht werden. Karten zu 2 t. Verein der Antialkoholiker "Der Grüne Halbmond" zu seinem 4. Jahreskongreß zusammen. Prozeß gegen "Hismet". Nach den einleitenden Worten Dr. Mashar

Lyzeum Galata Serai.

lata Serail soll grundlegend geändert werden. wegen der grausamen Art der Ausführung der Bisher wurde der Unterzicht mit Ausnahme Tat in der ganzen Umgebung größtes Ausse- Der Vereinsvorstand erlaubt sich in Erinnebeabsichtigt, von nun an den Unterricht in tür- Osman und sein Sohn Oemer beschuldigt wer- führten Güste im Klublokal stattsindet. kischer Sprache mit Ausnahme der Fücher den, den Doppelmord angestistet zu haben. In zuhlreichen Besuch wird gebeten. Mathematik, Physik und Chemie erteilen zu der Begründung der Anklage heifit es, dass

Yildis-Park.

öffentlicher Park gemacht werden. Der Yildis- Osmans zu entführen, was ihnen jedoch nicht Autofahrt bis Samandra. Von dort Aufstieg kiosk soll vermietet werden.

Der Kiosk auf der Brücke. aus Italien und Griechenland (Lloyd Expreß) gung hierzu versagt, und zwar mit der Be- Vorführung eines Zeugen Ismail, auf dessen gründung, daß Holzbauten gesetzlich verbo- Aussage größten Wert gelegt wird, welcher

ten seien. Die Stadtverwaltung will die Trilm- aber durch allerlei Ausflüchte sich dieser Ausmer wegräumen lassen und in Zukunft keine sage zu entziehen versucht hatte, wurde der Bauten mehr auf der Brücke zulassen. Prozeß abermals vertagt. Schiffszusammenstoß.

Gestern Nacht stießen vor dem Leanderturm der Dampfer "Agati", Besitzer Mehmet Lutfi Bej, der sich auf der Fahrt nach Daridscha befand, und der Dampfer "Karl Park" unter Vorzügliche Küche - Gute Getränke englischer Flagge, zusammen. Beide Dampfer wurden beschädigt. Eine Untersuchung ist!

, Waisenuniersiüizungsverein". In dem Arbeitshaus des Vereins werden alle Arten von Bestellungen billigst und prompt] ausgeführt. Kleider und Blusen mit schönen nach Dedeagatsch, Cavalla, Saloniki, Volo, ausgeführt. Kleider und Blusen mit schönen Pirius, Kandia, La Canea, Calamata, Cata- Handstickereien, Taschentücher, Wäsche, usw. usw. Adresse: Türk Hanımları Esirgeme Derneği, Jussuf Pascha-Akseraj, Stambul.

La Femme Chic "KETTY"

Pera, Rue Meklebi Nr. 13 Neueste Pariser-Modelle von Damen-Mänteln und Kleidern.

Feinste Massarbeiten zu Ausserst mässigen Preisen.

Deutsche Leitung, Telefon: Pera 4611.

Die Straßenschilder.

Die Stadtverwaltunug hat dem Unternehmer, Wali von Stambul, Muhiddin Bej, nachstehendes Schreiben zu von dem wir anzubringen hat, eine weitere Frist von einem Monat zur Durchführung seiner Arbeiten gewährt.

Der Agrarkongreß wird am 5. Januar im Türk Odschak in Ankara eröffnet werden. Gleichzeitig findet die Eröffnung der Landwirtschaftlichen Ausstellung in der Nühe des Bahnhofes von Ankara statt.

Aus der Provinz.

Prämien für Gendarmen.

Die Gendarmerieoffiziere und Gendarmen, geplündert hatte, bei einem Gefecht nach einer erfolgreichen Verfolgung niedergeschossen Schumann, Trio d-moll. Op 63.

In der gestrigen Prozeßverhandlung gegen Teutonia. Osman Bejs gab der Generalsekretär des die Zeitung "Hismet" in Smyrna, beantragte aus Italien und Griechenland (Lloyd Expreß) Vereins Dr. Fahrettin Kerim Bej über die vorjührige Tätigkeit des Vereins ausführliche ErAngeklagten, des Hauuptschriftleiters Senel tonia ein

> Mordprozeß in Smyrna, Vor dem Schwerstrafgericht in Smyrna fin-Das Unterrichtsprogramm im Liyzeum Ga- det z. Zt. ein Doppelmordprozeß statt, der Verein der Oesterreicher. der Osman die beidenAngeklagten Mehmet und Deutscher Ausflugsverein. Hamit gegen Bezahlung einer bestimmtenSumme zu derTat angestiftet habe, weil die Ermor-Summe eine besondere Prämie auszahlen wür- Yakacik nach Kartal. (2 Std.). Die Inhaber des Kiosks "Servet" auf der de, wenn diese ihren beiden Opfern die Oh-Brücke, der durch Feuer zerstört wurde, hat ren und Zungen abschneiden und ihm überbrin- tal. ten beschlossen, den Klosk wieder aufzubauen. gen würden, was auch von den beiden nach der 17.25 Uhr an Brücke. Die Stadtverwaltung hat jedoch die Genehmi- Tat ausgeführt wurde. Zwecks zwangsweiser

Russisches Restaurant

Brussa Sokak Nr. 9

Mässige Preise Geleitet von früheren Damen der "TURQUOISE".

EROEFFNUNG.

cien Le Roy, chemals Chef der Restaurants für sich entscheiden. Potel, Charbot und Rey in Paris, sowie der Feinbäckerei im Hotel Angora Palast. Das Restaurant und die American-Bar stehen un. ter der Leitung des bestbekannten Herrn Maurandi, ehemala Barman im Angora-Palast sowie früherer Inhaber und Direktor der Villa! Regina au! Pinkipo.

Ein Besuch überzeugt! FERA, PASSAGE KRISTAKI NR. 12. ehem, Maison Dendrinot.

Brennmaterialien aller Art.

Holz, Holzkohle, Koks, Anthrazit- u. Cardiff-Kohle, Eregli-Steinkohle.

Unbedingt raelle Bedienung. Genaues Gewicht. Anlieferung ins Haus mit eigenem Kraftwagen

RUBIN MOSKOVIC

Hauptgeschäft: Kabatas Cadessi 185. Filiale: Galata, Yüksek Kalderim 647 Fernspr.: Pera 3134.

Damen- und Herren-Friseur WIENER

Letztmodernste Bedienung in Dauerwellen Gesichts-, Hand- und Fusspflege HAARFÄRBEN

Abonnenten erhalten 25 % Rabatt Grosse Perastrasse, gegen. Galata-Seraj — Eingang durch das Glasgeschäft Pastelle Telefon: Pera 2743

Generalagentur für Transporte, Handel & Unternehmungen.

Transportübernahmen nach allen Ländern, Zollagentur. Sammelsendungen, Versicherung. Umzüge und Möbeltransporte. Verpackung. Güter- und Gepäcklager.

Transport von schweren Kollie jeder Art. AUSKUENFTE. TRANSIT. INKASSO Wöchentlicher Schnelldienst für Sammelsendungen nach allen Ländern Europas.

Galata, Hudavendighiar-Han Nr. 59 Telefon: Pera 281.

Kirchen, Vereine and Veranstaltungen.

Deutsche Evangelische Kirche.

Sonning, den 30. Nov. (I. Advent), vorm. 10,30 Uhr: Gottesdienst; vorm. 11,45 Uhr: Kindergottesdienst. Mittwoch, den 3. Dez., nachm. 5,30 Uhr: Vortrag über "die Schwelzerische Reformation

Um 6 Uhr Versammlung des kath. Männer- ra 4719. vereines. Um zahlreiches Erscheinen wird ge-

> Teutonia - Konzerte KAMMERMUSIKABEND

am Sonnabend, den 29. Nov. pünktl. 201/2 U. im grossen Saale der Teutonia. Ausführende: Frau Erika Voskow, Klavier Herr Joseph Zirkin, Violine Herr David Zirkin, Violoncello

(3. Konzert)

Vortragsfolge: Stambul aufhält, hat die Polizeidirektion be- Smyrna-Pergama zahlreiche Automobile aus- Brahms, Sonate für Violoncello und Klavier

an der Kasse in der Teutonia.

dermann besucht werden. Karten zu 2 t. Pfd.

klärungen ab. Er sagte unter anderem, daß Bessim Bej und des verantwortlichen Schriftdem Verein für Damen und jugendliche noch leiters Bedreddin Bej, nach den §§ 159, 161 und zwei weitere Unterorganisationen hinzuge 69. Alle drei §§ verlangen Gefängnisstrafen.

Bessim Bej und des verantwortlichen Schriftstatt, zu dem Mitglieder der Gesellschaft freundlichst eingeladen sind.
Die Preise können vom 2. Dezember ab im Die Preise können vom 2. Dezember ab im schen, türkischen und französischen Sprach-Lesezimmer besichtigt werden.

Der Vorstand.

des Unterrichts über türkische Literatur und hen erregte. Unter der Anklage des Mordes rung zu bringen, daß am nüchsten Samstag Stambul 3437/38. über türkische Geschichte in französischer stehen 2 Männer namens Mehmet und Hamit den 29. ds. Mts. wiederum eine gesellschaftli-Sprache erteilt. Das Unterrichtsministerium während zwei weitere ein Gutsbesitzer Molla che Zusammenkunft der Mitglieder und einge-

Freitag, den 5. Dezember 1930: ' Wie verlautet, soll aus dem Yildispark ein deten, Murat und Ali, versucht hatten, die Tochter 8.20 Uhr mit dem Dampfer nach Uesküdar. gelang. Osman versprach den beiden Mör- über das Kale zum Gipfel des Stydosdag. und Möbeltischlereiarbeiten, sowie Möbelpakdern, daß er ihnen außer der vereinbarten (1 1/2 Std.) Oben Mittagsrast. Abstieg über kungen. Schnelle Absertigung und mäßige Prei-16.16 Uhr Rückfahrt mit der Bahn von Kar- rif Sokak Nr. 8.

> Der Vorstand. Deutscher Fussballklub

Spiele am Freitag den 28. November 1930, . Mannschaft gegen Şişli Sport I um 3 Uhr a folgender Aufstellung: Moscovich

Istanbul.

Arvandakis Schuhmacher Flechsel Skopeilla Gergely Scherler I Limbeck Rottmann Leo Ersatz: Walther Brak

II. Mannschaft gegen Olypik I Linke Inselberg I Inselberg II Walther Salamonoir Forster Nezer I Ehard Hess

Ersatz: Wienhold Goldstein Scherler II.

Basketball. Am Donnerstag, den 27. fand zwischen der Mannschaft der griechischen Schule Lykion und der I. Mannschaft der deutschen Schule Am 1. Dezember findet die Eröffnung des ein Basketball-Wettspiel statt. Den zahlreich RESTAURANT FRANCO-ITALIEN, der ein- erschienenen Zuschauern wurde ein spannendes zigen Gaststätte unserer Stadt, die die Ge- Spiel geboten. Die eifrig und mit unbedingheimnisse und Felnheiten der italienischen und tem Siegeswillen kämpfende deutsche Schülerfranzösischen Küche am besten kennt, statt. mannschaft konnte das Spiel gegen die tech-Die Küche ist unter Leitung des Herrn Lu- nisch sehr guten Griechen mit 31:16 Punkten

Der ANZUG ist eine Gute KAPITALSANLAGE I

ImWettbewerb der Menschen spielt die gute Kieidung eine bedeutsameRolle, Das Rassig-Moderne hült die Führung. Der ERFOLG des MODER-NEN MANNES ist wesent- um 6 Uhr: lich von seinen REPRAE-SENTABLEN ANZUEGEN

ABHAENGIG. Herren- und Damenschneiderei S. haas

Pera, Tekkestrasse, 436

(Nabe der Teutonia)

Kleidungsstücke aus meinem Atelier werden immer GRA-TIS gebügelt.

Geschäftstunden von 10-18 Uhr. Redaktionssprechatunden von 17-18 Uhr. Anzeigenannahme in der Verwaltung sowie in den Buchhandlungen CARON, PLATHNER und KAPPS.

bis zu 20 Worten Ltq. 1,-

Zu Vermieten: Geräumiges Appartement mit allem Komfort. Luxuriöse Einrichtung abzugeben. 6 Zimmer, Bad, Wasser, Gas, Aus-sicht auf das Goldene Horn. Geräumige, möblierte Zimmer, Büro mit oder ohne Vorraum bei vornehmer Familie zu

vermieten. Zentralheizung, Bad, Telefon, mit Sonntag, den 30. November um 3.30 Uhr oder ohne Pension, Aussicht auf den Bosporus nachmittags, Versammlung des kath. Frauen- im Zentrum Peras. Näheres: Drogerie .La Verité" Impasse Kino Alhambra, Tel. Pe-Erstklassig möblierte Zimmer in vornehmem Hause, Bad, Telefon, Zentralheizung, Klavier. Garten, herrliche Lage mit voller Verpflegung,

(prima Wiener Küche), Wäsche im Hause, mä-

Bige Preise. Schischli, Ebekisi Sokak Nr.

(früher Izzet Pascha Sokak), Maison Rally,

Telephon Pera 1387, Seitenstrasse an der Ecke

Schischli-Palast. Tramwayhaltestelle Schischli-Palast Ebekisi sokak. Schönes, gut möbliertes Zimmer mit Aussicht in zentraler Lage zu vermieten. Adresse unter "Nr. 1620" i. d. Geschäftsstelle

Europäisches Bad, Wannenbäder und Dusche. verschiedene medizinische Bäder (Schwefel-Kohlensäure-, Fichtennadelbäder usw.) Große Perastr. 85 (yorm. Bad Dr. Siotis - neben Kino Etoile) Geöffnet von 8 Uhr morgens bis 9 Uhr abenda.

Geübter Baggermeister zur Bedienung eines Motorhaggers zu sofortigem Eintritt gesucht. Am 5., 6. und 7. Dezember sindet in der Teu- Bewerber mit Zeugnissen über gleiche Tätig. keit melden sich bei Yahya Ahmet Bey, Galata Karaköy Palast, III. Stock, Nr. 5/6. Empfangsdame und Kassiererin mit deut-

> kenntnissen gesucht. Man wende sich an Photo Weinberg, Große Perastraße 128 1618 Privatkrankenpflege übernimmt Schwester Irmgard Ruff, diplomiert in Hamburg-Eppendorf. Wohnung Deutsche Schule. Telephon

Deutsches Ehepaar sucht für Anatolien ehr-Um liches, sauberes, vertrauenswürdiges Mädchen (oder Frau), das alle Arbeiten im Hause verrichten kann (auch waschen und plätten) und gut kocht. Angebote mit Angabe von Referenzen und Gehaltsansprüchen an die Geschäftsstelle dieses Blattes unter "Nr. 1582".

Josef Stemmer übernimmt sämtliche Bause. Adresse: Pera, Toskoparan - Dschami Sche-

Sie essen gut und zu den billigsten Preisen im Neuen Russischen Restaurant

Pera, Sakiz Agaç Nr. 14

Nahe Pension Ruff Erstklassige reine Küche unter personlicher Aufsicht von Frau LEYBOVITCH

Weinkenner trinken nur die anerkannt erstklassigen,

Weine der Türkisch-Deutschen Weinbaugesellschaft Erhältlich in allen besseren Restaurania und einschlägigen Geschäften sowie la

den eigenen Lagerräumen in Erenköy, Taschmekteb sokak 9 und Galata, Balikbazar, Kurschumlu Han 23.

> Theater Eclair vormals Odeon Vorstellungen

garantiert naturreinen

Griechischen Artisten-Gesellschaft Impréssario Kontarato Frl. Aliki, Filipsidu, HerrenGavrilidi, Neser, Dendramin, Musurin, Paraskewa. Nachmittags-Vorstellung um 21/2 Uhr: ROMANZO

MARIONETTE

abends um 9 Uhr: ICH UND MEINE SCHWESTER. Logen zu 800, 600, 400, Fauteuila 250, 150, Galerie 50 Patr.

virtuosen JACQUES THIBAUD Am Klavier: Tasso Yannopoulo werden Freitag, den 28. und Somtag, den 30. November nachmit-

Französischen Theater

Die Konzerte des großen Violin-

tags um 18.30 Uhr im

Istattfinden.

Erste Wiener Wäsche-Feinputzerei BORITZER

reinigt und bügelt alle Sorten von Wäsche SCHNELLE BEDIENUNG MAESSIGE PREISE Pera, Venedigatrasse No. 24 Tel. Pera 1259

Wir nehmen Ihnen Arbeit ab!

Abnahme jeglicher Sendungen von der Wohnung u. Lieferung ins Ausland (mit oder ohne Verzollung), auf Wunsch Verpackung und Versicherung

Reiseriffro "NATTA" Galata Serai

Tel, Pera 3434-3435